

NOKIA 7380



9241730

Issue 1

إعلان المطابقة

نعلن نحن شركة NOKIA CORPORATION وخت مسئوليتنا وحدنا أن المنتج RM-111 مطابق لشروط توجيهات المجلس الأوروبي التالية: 1999/5/EC.

يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع

http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

CE 168

يعني رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان أنه في دول الاتحاد الأوروبي يتم جميع المنتج عند انتهاء عمره الافتراضي ضمن مجموعات منفصلة. ينطبق هذا على الجهاز وكذلك على الأجهزة الملحقة المميزة بهذا الرمز. يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة.



حقوق النشر والطبع © 2005 Nokia. All rights reserved.

يحظر إعادة إنتاج أو نقل أو توزيع أو تخزين جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من Nokia.

Nokia وNokia Connecting People وNavi هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة Nokia. كما أن أسماء المنتجات والشركات الأخرى الوارد ذكرها في هذا الدليل قد تكون علامات تجارية أو أسماء تجارية للشركة المالكة لها.

تُعد Nokia tune علامة صوتية خاصة بشركة Nokia Corporation.

US Patent No 5818437 and other pending patents. All rights reserved.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

تتبع Nokia سياسة التطوير المستمر. وتحتفظ Nokia بالحق في إحداث تغييرات وإدخال تحسينات على أي من منتجاتها الموصوفة في هذه الوثيقة بدون إشعار مسبق.

لن تكون Nokia بحال من الأحوال مسؤولة عن أية خسارة للبيانات أو الدخل أو مسؤولية عن أية أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

محتويات هذه الوثيقة مقدمة "كما هي". وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المفعول فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع. سواء كانت صريحة أو ضمنية. بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر. الضمانات الضمنية للرجوع والصلاحيّة لغرض معين. فيما يتعلق بدقة أو معولية أو محتويات هذه الوثيقة. تحتفظ Nokia بالحق في تنقيح هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت بدون إشعار مسبق.

يختلف توفر منتجات معينة باختلاف المنطقة. يرجى مراجعة الأمر مع أقرب وكيل نوّكيا إليك.

قد يحتوي هذا الجهاز على سلع أو تقنية أو برامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تحويل يتعارض مع القانون.

المحتويات

٩	دليل البداية السريعة.....
٩	تشغيل الهاتف أو إيقاف تشغيله.....
٩	تركيب البطاقة.....
٩	إجراء مكالمة.....
١٠	الرد على مكالمة ورفضها وإنهائها.....
١٠	التقاط صورة.....
١٠	كتابة الرسائل وإرسالها.....
١٠	قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح).....
١١	رسائل Nokia Xpress الصوتية.....
١١	الأوامر الصوتية المحسنة.....
١١	إجراء التزامن من الهاتف.....
١٣	لسلامتك.....
١٥	معلومات عامة.....
١٥	معلومات عن الجهاز.....
١٥	الذاكرة المشتركة.....
١٦	رموز الوصول.....
١٦	خدمات الشبكة.....
١٧	خدمة ضبط التهيئة.....
١٨	تنزيل المحتوى والتطبيقات.....
١٨	دعم نوكيا ومعلومات الاتصال.....
١٩	١. لتبدأ.....
١٩	تركيب البطاقة.....
٢٠	شحن البطارية.....
٢١	تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله.....

٢٢	وضع التشغيل الطبيعي
٢٢	رباط المعصم
٢٣	٢. الهاتف
٢٣	المفاتيح ومنافذ التوصيل
٢٤	قرص التنقل الدوار
٢٥	وضع الاستعداد
٢٧	قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)
٢٩	٣. وظائف الاتصال
٢٩	إجراء مكالمة
٣٠	الاتصال الصوتي المحسّن
٣١	الرد على مكالمة واردة أو رفضها
٣٢	الخيارات المتاحة أثناء المكالمة
٣٣	٤. كتابة النص
٣٤	تلميحات حول كتابة النص
٣٥	٥. استخدام القائمة
٣٥	الوصول إلى إحدى وظائف القائمة
٣٦	٦. الرسائل
٣٦	الرسائل النصية (SMS)
٣٩	رسائل الوسائط المتعددة (MMS)
٤٣	رسائل Nokia Xpress الصوتية
٤٤	رسائل المعلومات
٤٥	أوامر الخدمة
٤٥	مسح كل الرسائل من حافظته
٤٥	ضبط الرسائل
٤٨	٧. الأسماء

٤٨	ضبط الأسماء.....
٤٨	البحث عن اسم.....
٤٨	حفظ الأسماء وأرقام الهواتف (إضافة اسم).....
٤٩	حفظ التفاصيل أو تعديلها أو مسحها.....
٥٠	نسخ الأسماء.....
٥١	إرسال بطاقة أعمال واستلامها.....
٥٢	٨. السجل.....
٥٢	العدادات والمؤقتات.....
٥٣	٩. الضبط.....
٥٣	الأوضاع.....
٥٣	الموضوعات.....
٥٤	ضبط النغمة.....
٥٤	ضبط الإضاءة.....
٥٤	ضبط الشاشة.....
٥٥	ضبط الوقت والتاريخ.....
٥٥	الاختصارات الشخصية.....
٥٦	التوصيل.....
٦٠	ضبط المكالمات.....
٦١	ضبط الهاتف.....
٦٢	ضبط الجهاز الملحق.....
٦٢	ضبط التهيئة.....
٦٤	ضبط الحماية.....
٦٥	استعادة ضبط المصنع.....
٦٦	١٠. الاستوديو.....
٦٧	١١. الوسائط.....
٦٧	الكاميرا.....
٦٨	مُشغل الوسائط.....

٦٩	مُشغل الموسيقى
٧١	الراديو
٧٢	المسجل
٧٤	١٢. المنسق
٧٤	النبه
٧٥	التقويم
٧٦	قائمة المهام
٧٦	الملاحظات
٧٧	التزامن
٨١	١٣. الويب
٨١	إعداد الهاتف لإحدى الخدمات
٨٢	الاتصال بإحدى الخدمات
٨٢	تصفح الصفحات
٨٣	الذاكرة الوسيطة
٨٤	قطع الاتصال بإحدى الخدمات
٨٤	ضبط الشكل
٨٥	بيانات الاسترجاع
٨٥	العلامات
٨٦	تنزيل الملفات
٨٦	وارد الخدمة
٨٧	حماية المتصفح
٩٢	١٤. خدمة البطاقة
٩٣	١٥. الإدخال الرقمي
٩٤	١٦. التوصيل بالكمبيوتر
٩٤	مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا
٩٦	تطبيقات اتصال البيانات

٩٧.....	١٧. معلومات البطارية.....
٩٧.....	الشحن والتفريغ.....
٩٨.....	العناية والصيانة.....
١٠٠.....	معلومات أمان إضافية.....
١٠٥.....	الفهرس.....



دليل البداية السريعة

■ تشغيل الهاتف أو إيقاف تشغيله

اضغط مع الاستمرار على مفتاح "الإنهاء" حتى يتم تشغيل الهاتف أو إيقاف تشغيله.

■ تركيب البطاقة

لفتح فتحة البطاقة، أزح باب البطاقة إلى اليسار. أدخل البطاقة بحيث يكون اتجاه ناحية الاتصال الذهبية الموجودة على البطاقة إلى أسفل. استخدم باب البطاقة للضغط على البطاقة وإدخالها في فتحة البطاقة. اضغط على باب البطاقة حتى سماع نغمة مميزة.

اغلق باب البطاقة بإزاحته إلى اليمين.

لتحرير البطاقة، أزح باب البطاقة إلى اليسار. اضغط على باب البطاقة إلى الداخل حتى يتم سماع نغمة مميزة. فيتم تحرير البطاقة.

■ إجراء مكالمة

اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار الأوسط في وضع الاستعداد وأدخل رقم الهاتف متضمناً رمز المنطقة. لإدخال رقم الهاتف، انتقل إلى الرقم المطلوب في

شريط الحروف. ثم حدد **اختيار**. ثم كرر ذلك لكل رقم ضمن رقم الهاتف. يمكنك أيضا إجراء مكالمة باستخدام قائمة الأسماء أو بالضغط على مفتاح اتصال مرة واحدة لفتح قائمة أحدث الأرقام التي تم الاتصال بها.

■ الرد على مكالمة ورفضها وإنهائها

اضغط على مفتاح "الاتصال" للرد على مكالمة واردة. لرفض المكالمة، اضغط على مفتاح الإنهاء. لإنهاء مكالمة جارية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

■ التقاط صورة

حدد القائمة < الوسائط > الكاميرا < التقاط. يحفظ الهاتف الصورة في **الأستوديو** < الصور. لالتقاط صورة أخرى، حدد **رجوع**: ولإرسال الصورة كرسالة وسائط متعددة، حدد **إرسال**. لعرض الخيارات، حدد **خيارات**.

■ كتابة الرسائل وإرسالها

حدد القائمة < رسائل > إنشاء رسالة وحدد نوع الرسالة من القائمة. ثم أدخل رسالة. لإرسال الرسالة، اضغط على مفتاح "الاتصال" أو حدد **خيارات** < إرسال. أدخل رقم هاتف المستقبل. أو حدد **خيارات** < بحث للبحث عن رقم الهاتف في الأسماء. ثم حدد **خيارات** < قبول لإرسال الرسالة.

■ قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)

حدد القائمة أو **عدم قفل** ثم اضغط على مفتاح "الاتصال" في غضون 1,5 ثانية لقفل لوحة المفاتيح أو إلغاء قفلها.

■ رسائل Nokia Xpress الصوتية

لإنشاء وإرسال رسالة صوتية. حدد القائمة < رسالة صوتية. المسجل يفتح. اضغط على مفتاح الاختيار الأوسط لتبدأ التسجيل.

اضغط على مفتاح الاختيار الأوسط مرة ثانية لإيقاف التسجيل. حدد إرسال لإدخال المستقبل. ثم حدد خيارات < قبول لإرسال الرسالة.

يعرض الهاتف تم استلام ١ رسالة صوتية عند استلام رسالة صوتية. حدد تشغيل لفتح الرسالة. أو حدد عرض < تشغيل في حالة استلام أكثر من رسالة واحدة.

حدد خيارات لعرض الخيارات المتاحة للاستماع إلى الرسالة فيما بعد. حدد إنهاء. لحفظ الرسالة. حدد خيارات ثم < حفظ.

■ الأوامر الصوتية المحسنة

في وضع الاستعداد. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار السفلي. يصدر الهاتف نغمة قصيرة ويعرض تحدث الآن.

انطق الأمر الصوتي بوضوح. في حالة نجاح تمييز الصوت. يتم عرض قائمة بالمتطلبات. يشغل الهاتف الأمر الصوتي للاسم المطابق الموجود في أعلى القائمة. يقوم الهاتف. بعد مرور ١,٥ ثانية. بالاتصال بالرقم: أما إذا كانت النتيجة غير الرقم الصحيح. انتقل إلى قيد آخر. وحدده للاتصال بالرقم.

■ إجراء التزامن من الهاتف

حدد القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < تزامن مركز الخدمة < البيانات المراد تزامنها. حدد البيانات المطلوب تزامنها. ثم حدد تم.

حدد القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < تزامن مركز الخدمة < تزامن.
سوف يتم إجراء التزامن للبيانات التي تم وضع علامة عليها. والتي تنتمي إلى
المجموعة النشطة. بعد تأكيدها.



اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطراً وربما مخالفاً للقانون. توجد معلومات إضافية مفصلة في دليل المستخدم الكامل.

التشغيل الآمن

لا تستخدم الهاتف حين يكون استخدام الهواتف المحمولة محظوراً أو عندما تسبب خطراً أو تشويشاً.



السلامة على الطريق أولاً

يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدوياً أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.



التشويش

تتعرض كافة الهواتف المحمولة للتشويش مما قد يؤثر على أدائها.



أغلق الهاتف في المستشفيات

اتبع كافة القيود. أغلق الهاتف أثناء وجودك بالقرب من المعدات الطبية.



أغلق الهاتف داخل الطائرة

اتبع كافة القيود. قد تسبب الأجهزة اللاسلكية تشويشاً داخل الطائرة.



أغلق الهاتف أثناء التزود بالوقود

لا تستخدم الهاتف في محطة التزود بالوقود. لا تستخدم الهاتف قرب الوقود أو المواد الكيميائية.



أغلق الهاتف في مناطق التفجيرات

اتبع كافة القيود. لا تستخدم الهاتف أثناء التفجيرات.



استخدم الهاتف بطريقة صحيحة

استخدم الهاتف في الوضع الطبيعي فقط كما هو موضح في إرشادات هذا الدليل. لا تلمس الهوائي بدون داع.



الخدمة المؤهلة

لا يجب تركيب مكونات الهاتف أو إصلاحها إلا من قبل موظفين مؤهلين.



التعزيزات والبطاريات

استخدم التعزيزات والبطاريات المعتمدة فقط. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الهاتف.



مقاومة الماء

هاتفك ليس مقاوماً للماء. فحافظ على بقائه جافاً.



النسخ الاحتياطية

تذكر عمل نسخ احتياطية أو الاحتفاظ بسجل مكتوب من كافة المعلومات الهامة المخزنة في هاتفك.



التوصيل بأجهزة أخرى

عند توصيل الهاتف بأجهزة أخرى، اقرأ دليل استخدام هذه الأجهزة للحصول على التعليمات المفصلة للسلامة. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الهاتف.



مكالمات الطوارئ

تأكد من تشغيل الهاتف ووجوده داخل منطقة الخدمة. اضغط على مفتاح "الإنهاء" لأي عدد مطلوب من المرات لمسح الشاشة والعودة إلى شاشة البداية. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار الأوسط وأدخل رقم الطوارئ، ثم اضغط على مفتاح "الاتصال". أخبرهم بموقعك. لا تنه المكالمات حتى يطلب منك ذلك.



معلومات عامة

■ معلومات عن الجهاز

الجهاز اللاسلكي الموصوف في هذا الدليل معتمد للاستعمال على شبكات اتصال EGSM 900 و GSM 1800 و GSM 1900. لمزيد من المعلومات عن الشبكات، راجع مزود الخدمة.

عند استخدام الخصائص الموجودة في هذا الجهاز، عليك الامتثال لجميع القوانين واحترام خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية.

 **تحذير:** لكي تتمكن من استخدام خصائص أخرى في هذا الجهاز، ما عدا المنبه، عليك القيام بتشغيل الهاتف. لا تستخدم الجهاز حين يكون استخدام الجهاز اللاسلكي محظوراً أو عندما قد يسبب تشويشاً أو خطراً.

■ الذاكرة المشتركة

يُمكن أن تشترك الخصائص التالية الموجودة بالهاتف في استخدام الذاكرة المشتركة وهي: الأسماء، الرسائل، الأوامر الصوتية وقوائم توزيع رسائل SMS. والتقويم وملاحظات المهام. وقد يتسبب استخدام أي من هذه الخصائص في تقليل حجم الذاكرة المتاح لبقية الخصائص التي تقسم معها الذاكرة. على سبيل المثال، قد يتسبب حفظ العديد من رسائل الوسائط المتعددة في شغل مساحة الذاكرة المتوفرة بالكامل. قد يعرض الجهاز عبارة تفيد بامتلاء الذاكرة حين تحاول استخدام خاصية تستخدم الذاكرة المشتركة. وفي هذه الحالة، عليك مسح بعض المعلومات أو القيود المحفوظة في خصائص الذاكرة المشتركة قبل متابعة العمل. ربما توجد مساحات في الذاكرة مخصصة لبعض الميزات، على سبيل المثال الرسائل النصية، وذلك بالإضافة إلى الذاكرة المشتركة مع الميزات الأخرى.

لاحظ أن ملفات الاستوديو تشترك في ذاكرة مختلفة، ولمزيد من المعلومات، انظر "الاستوديو" الصفحة ٦٦.

■ رموز الوصول

- رمز الحماية (من ٥ إلى ١٠ أرقام): يساعد رمز الحماية على حماية الهاتف ضد الاستخدام غير المسموح به. يتم تزويد هذا الرمز مع الهاتف. الرمز المضبوط مسبقًا هو ١٢٣٤٥. ولتغيير الرمز وضبط الهاتف للمطالبة به، انظر "ضبط الحماية" الصفحة ٦٤.
- الرمز الشخصي (من ٤ إلى ٨ أرقام): يساعد الرمز الشخصي (رقم التعريف الشخصي) على حماية البطاقة ضد الاستخدام غير المسموح به. قد يتم تزويد هذا الرمز مع البطاقة. وإذا قمت بتشغيل وظيفة طلب الرمز الشخصي في قائمة ضبط الحماية، فسيتم المطالبة بإدخال الرمز الشخصي في كل مرة يتم فيها تشغيل الهاتف.
- الرمز الشخصي ٢ (من ٤ إلى ٨ أرقام): قد يتم تزويد هذا الرمز مع البطاقة. ويلزم إدخاله للوصول إلى بعض الوظائف.
- رمزا PUK و PUK2 (٨ أرقام): يلزم إدخال رمز PUK (مفتاح فك القفل الشخصي) لتغيير الرمز الشخصي المقفول. يلزم إدخال رمز PUK2 لتغيير الرمز الشخصي ٢ المقفول.
- كلمة سر الحظر (٤ أرقام): يلزم هذا الرمز عند استخدام وظيفة خدمة حظر الكلمات في قائمة ضبط الحماية.
- الرمز الشخصي للوحدة والرمز الشخصي للتوقيع: يلزم إدخال الرمز الشخصي للوحدة للوصول إلى المعلومات الموجودة في وحدة الحماية. انظر "وحدة الحماية" الصفحة ٨٨.
- يلزم إدخال الرمز الشخصي للتوقيع لإجراء التوقيع الرقمي. انظر "وحدة الحماية" الصفحة ٨٨.

■ خدمات الشبكة

قبل استعمال الهاتف عليك أن تشترك في الخدمات التي تقدمها شركات تزويد خدمات الأجهزة اللاسلكية. يعتمد التشغيل لأكثرية خصائص هذا الجهاز على الخصائص التي تقدمها الشبكة اللاسلكية. إن خدمات الشبكة قد لا تكون متوفرة

في جميع الشبكات أو قد تحتاج لعمل ترتيبات محددة مع مزود الخدمة الخاص بك قبل أن تستطيع الاستفادة بخدمات الشبكة. قد يحتاج مزود الخدمة إلى إعطائك تعليمات إضافية عن كيفية استعمال هذه الخدمات وإخبارك بالتكاليف التي سيتم تطبيقها. إن عدة خديدات من قبل بعض الشبكات قد تؤثر على طريقة استعمال خدمات الشبكة. على سبيل المثال. بعض الشبكات قد لا تدعم جميع توابع اللغة وأحرفها والخدمات.

■ خدمة ضبط التهيئة

لاستخدام بعض خدمات الشبكات مثل خدمات الإنترنت للهواتف النقالة أو رسائل الوسائط المتعددة (MMS) أو التزامن. فإن الهاتف سيكون بحاجة لضبط التهيئة الصحيح. ويمكنك استلام الضبط مباشرة في شكل رسالة تهيئة. ومن ثم يلزمك حفظه في الهاتف. وقد يزودك مزود الخدمة بالرمز الشخصي المطلوب لحفظ الضبط. لمزيد من المعلومات حول توافر هذا الضبط. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة أو بأقرب موزع نوكيا معتمد أو قم بزيارة منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب. www.nokia.com/support.

يتم عرض **تم استلام ضبط التهيئة** عند استلام رسالة تهيئة. لعرض الضبط الذي تم استلامه. حدد **عرض**.

لحفظ الضبط الذي تم استلامه. حدد **حفظ**. إذا عرض الجهاز الرسالة رمز PIN الخاص بالضبط. قم بإدخال الرمز الشخصي الخاص بالضبط وحدد **موافق**. حدد ما إذا كنت ترغب في أن يكون هذا الضبط افتراضي أم لا. للحصول على الرمز الشخصي. اتصل بمزود الخدمة. لرفض الضبط المستلم. حدد **رفض**.

لعرض الضبط وتعديله. انظر "ضبط التهيئة" بالصفحة ٦٢.

■ تنزيل المحتوى والتطبيقات

قد يمكنك تنزيل محتوى مثل موضوعات ونغمات و مقاطع الفيديو على الهاتف (خدمة شبكة). حدد وظيفة التنزيل (على سبيل المثال في قائمة الاستوديو). وللوصول إلى وظيفة التنزيل، انظر الشرح الخاص بالقائمة. لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة ورسوم الخدمة والتعريفات، اتصل بمزود الخدمة.

هام: قم بتثبيت واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.



■ دعم نوكيا ومعلومات الاتصال

راجع الموقع www.nokia.com/support أو موقع نوكيا المحلي على الويب للحصول على أحدث إصدار لهذا الدليل وللحصول على المعلومات الإضافية والتنزيلات والخدمات المتعلقة بمنتج نوكيا الخاص بك.

على موقع الويب، يمكنك الحصول على معلومات عن استخدام منتجات نوكيا وخدماتها. إذا كنت في حاجة إلى الاتصال بخدمة العملاء، راجع قائمة مراكز الاتصال المحلية لرعاية نوكيا على العنوان www.nokia.com/customerservice.

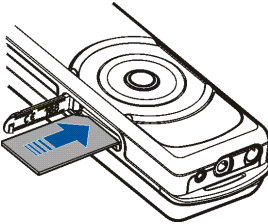
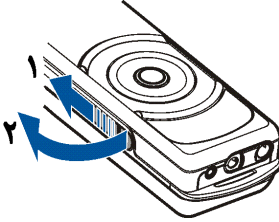
لخدمات الصيانة، راجع أقرب موقع لخدمات رعاية نوكيا على الموقع www.nokia.com/repair.

١. لتبدأ

■ تركيب البطاقة

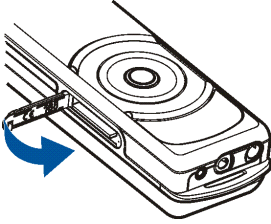
احفظ بطاقة SIM بعيداً عن متناول الأطفال. للحصول على معلومات حول كيفية استخدام خدمات بطاقة SIM ومدى توفرها يرجى مراجعة أقرب تاجر بطاقات SIM الذي قد يكون مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر.

لفتح فتحة البطاقة، أزح باب البطاقة إلى اليسار (١) ثم افتحها (٢).



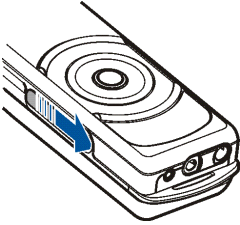
أدخل البطاقة بحيث تكون ناحية الاتصال الذهبية الموجودة على البطاقة متجهة إلى أسفل والركن المشطوف متجهها للداخل.

اغلق باب البطاقة واضغط حتى سماع
نقرة مميزة.



لإغلاق باب البطاقة، قم بإزاحته إلى اليمين.

لتحرير البطاقة، أزع باب البطاقة إلى اليسار.
اضغط على باب البطاقة إلى الداخل حتى يتم
سماع نقرة مميزة. فيتم خريز البطاقة.



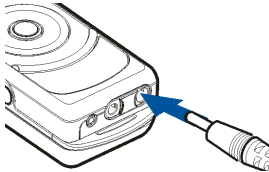
■ شحن البطارية

تحذير: استعمل البطاريات وأجهزة الشحن والتعزيزات المعتمدة فقط من قبل
شركة Nokia والتي تم تصميمها للعمل خصيصا لطراز هاتفك. إن استعمال
أنواع أخرى قد يبطل أي موافقة أو ضمان يخص الهاتف. وقد يكون خطرا.



يحتوي هذا الجهاز على بطارية داخلية لا يمكن نزعها وبعدها شحنها. لا تحاول إخراج
البطارية من الجهاز؛ حيث أن ذلك قد يؤدي إلى تلف الجهاز. وتوصي نوكيا بأخذ
الجهاز إلى أقرب مركز خدمة معتمد لاستبدال البطارية.

تأكد من رقم الموديل لأي شاحن قبل استخدامه مع هذا الهاتف. هذا الجهاز مخصص
للاستخدام عند إمداده بالطاقة من AC-1 أو ACP-7 أو ACP-12 أو LCH-12.

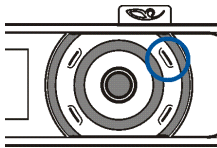


١. قم بتوصيل جهاز الشحن بمصدر تيار متردد. تظهر عبارة **جاري الشحن** لفترة وجيزة في حالة تشغيل الهاتف. وإذا كانت البطارية فارغة تماماً، فقد يستغرق مؤشر الشحن دقائق قليلة حتى يظهر على شاشة الهاتف، أو قد تمر عدة دقائق قليلة قبل أن تتمكن من إجراء أية مكالمات.

٢. قم بتوصيل السلك الخارج من جهاز الشحن بالمقبس الموجود أسفل الهاتف. ويتوقف وقت الشحن على جهاز الشحن المستخدم. فعلى سبيل المثال، يستغرق شحن البطارية بجهاز شحن من طراز AC-1 حوالي ساعة و ٣٠ دقيقة أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد.

■ تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله

تحذير: لا تستخدم الهاتف حين يكون استخدام الهواتف المحمولة محظوراً أو عندما تسبب خطراً أو تشويشاً.



اضغط مع الاستمرار على مفتاح "الإنهاء" حتى يتم تشغيل الهاتف أو إيقاف تشغيله.

إذا طلب الهاتف إدخال رمز شخصي أو رمز الحماية انتقل إلى الرقم المطلوب في شريط الحروف وحدده. ثم كرر ذلك لكل رقم ضمن أرقام الرمز. إذا أدخلت حرفاً غير صحيح، فحدد **مسح** لحذفه. ثم حدد **خيارات** < قبول لتأكيد الرمز الصحيح.

انظر أيضًا طلب الرمز الشخصي في ضبط الحماية الصفحة ٦٤ ورموز الوصول الصفحة ١٦.

■ وضع التشغيل الطبيعي

لهاتفك هوائي داخلي. استخدم الهاتف في أوضاع التشغيل الطبيعية فقط.

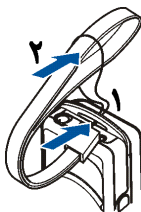


ملاحظة: وكما في أي جهاز إرسال آخر، لا تلمس الهوائي بلا سبب إذا كان الهاتف في وضع التشغيل. يؤثر لمس الهوائي على جودة المكالمات وقد يؤدي إلى استهلاك الهاتف لطاقة أعلى مما يجب. إن عدم لمس الهوائي أثناء استخدام الهاتف يؤدي إلى أداء أفضل للهوائي وإلى تحسين متوسط عمر البطارية.



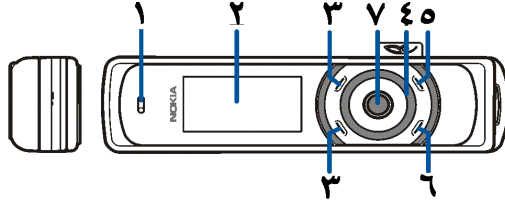
■ رباط المعصم

مرر الحزام من فتحات الهاتف كما هو موضح بالصورة واربطه بإحكام.

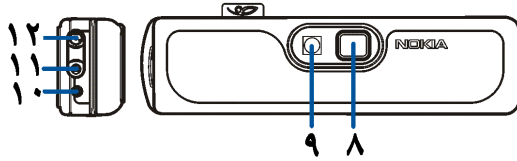


٢. الهاتف

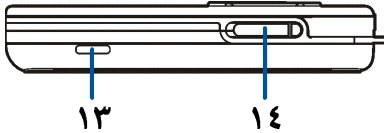
■ المفاتيح ومنافذ التوصيل



- سماعة (١)
- شاشة العرض والمرآة (٢)
- مفتاح الاختيار العلوي ومفتاح الاختيار السفلي ومفتاح الاختيار الأوسط (٣)
تعتمد وظيفة هذه المفاتيح على النص الإرشادي الذي يظهر على شاشة الهاتف بجوار المفاتيح. انظر "وضع الاستعداد" الصفحة ٢٥.
- قرص التنقل الدوار Navi™ (٤)
يستخدم قرص التنقل الدوار في التنقل خلال شريط الحروف عند إدخال نصوص وأرقام. ويستخدم في التنقل خلال مختلف القوائم. كما يستخدم في تصفح الرسائل. انظر "قرص التنقل الدوار" الصفحة ٢٤
- مفتاح "الإنهاء" (٥) لإنهاء مكالمة جارية والخروج من أية وظيفة. اضغط مع الاستمرار على مفتاح "الإنهاء" لتشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله.



- مفتاح "الاتصال" (١) للاتصال برقم هاتف والرد على مكالمات. وفي وضع الاستعداد، يعرض قائمة بأخر أرقام تم الاتصال بها.
- مؤشر الضوء النابض (٧)
- عدسات الكاميرا (٨)
- فلاش الكاميرا (٩)
- الميكروفون (١٠)
- منفذ توصيل الملحقات (١١) يستخدم، على سبيل المثال، لتوصيل سماعة الأذن.
- منفذ جهاز الشحن (١٢)
- مكبر الصوت (١٣)
- فتحة بطاقة SIM (١٤)



■ قرص التنقل الدوار

يمكنك استخدام قرص التنقل الدوار لإدخال الحروف والتنقل خلال مختلف القوائم وتصفح الرسائل. ولاستخدام قرص التنقل الدوار قم بتدويره في اتجاه عقارب الساعة أو عكس اتجاه عقارب الساعة.



يوجد مفتاح الاختيار الأوسط في مركز قرص التنقل الدوار.

لاستخدام قرص التنقل الدوار:

اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار الأوسط لإدخال رقم هاتف.

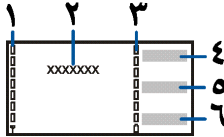
قم بتدوير قرص التنقل الدوار للانتقال إلى أحد الأرقام في شريط الحروف الذي يظهر أسفل الشاشة ثم حدد **اختيار**. ثم كرر ذلك لكل رقم ضمن رقم الهاتف.

للاتصال برقم الهاتف اضغط على مفتاح "الاتصال" أو حدد **خيارات** < **مكالمة**.

لحفظ رقم هاتف مع اسم حدد **خيارات** < **حفظ** وحروف الاسم واحدًا تلو الآخر من شريط الحروف. ثم حدد **خيارات** < **قبول**.

■ وضع الاستعداد

حينما يكون الهاتف جاهزًا للاستخدام، مع عدم إدخال أية حروف. يكون حينئذ في وضع الاستعداد.



- قوة إشارة الشبكة الخلوية (١)
 - اسم الشبكة أو شعار المشغل (٢)
 - مستوى شحن البطارية (٣)
 - مفتاح الاختيار العلوي (٤) هو إلى.
 - مفتاح الاختيار الأوسط (٥) هو القائمة.
 - مفتاح الاختيار السفلي (٦) قد يكون الأسماء.
- انظر أيضًا "المؤشرات الأساسية" الصفحة ٢٦.

ورق الحائط والشاشة المؤقتة

يمكنك ضبط الهاتف لعرض صورة خلفية وورق حائط وشاشة مؤقتة أثناء وجود الهاتف في القائمة الرئيسية. انظر "ضبط الشاشة" الصفحة ٥٤.

توفير الطاقة

لتوفير الطاقة يتم إطفاء أضواء لوحة المفاتيح و الشاشة بعد فترة زمنية محددة. يشير مؤشر الضوء النابض إلى أن الهاتف قيد التشغيل. ومع أول ضغط على أي مفتاح يتم تشغيل ضوء الشاشة.

بالإضافة إلى أن إيقاف تشغيل مؤشر الضوء النابض (مؤثرات الإضاءة) يعمل على توفير الطاقة. انظر "الأوضاع" الصفحة ٥٣.

المؤشرات الأساسية

- | | |
|---|--|
|  | استلمت رسالة واحدة أو عدة رسائل نصية أو رسائل وسائط متعددة. انظر "قراءة رسالة SMS أو رسالة بريد إلكتروني SMS والرد عليها" الصفحة ٣٧ أو قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها الصفحة ٤١. |
|  | لوحة مفاتيح الهاتف مقفلة. انظر "قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)" الصفحة ٢٧. |
|  | لا يُصدر الهاتف رنيناً عند استلام مكالمات واردة أو رسالة نصية في حالة ضبط تنبيه المكالمات الواردة على وضع لا تعمل. وضبط نغمة تنبيه للرسائل على وضع بدون نغمة. انظر ضبط النغمة صفحة ٥٤. |
|  | تم ضبط المنبه على وضع تشغيل. انظر "المنبه" الصفحة ٧٤. |

 عند تحديد وضع اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) **متصل** دائمًا وتوفر خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS). يظهر المؤشر في أعلى يسار الشاشة. انظر "اتصال حزمة البيانات" الصفحة ٥٩.

 عند تأسيس اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS). يظهر المؤشر في أعلى يسار الشاشة. انظر "اتصال حزمة البيانات" الصفحة ٥٩ و"تصفح الصفحات" الصفحة ٨٢.

 اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) معلق حاليًا (قيد الانتظار). ويتم ذلك على سبيل المثال في حالة وجود مكالمات واردة أو مكالمات صادرة أثناء الاتصال بخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS).

 مؤشر تقنية بلوتوث اللاسلكية. انظر "تقنية بلوتوث اللاسلكية" الصفحة ٥٧.

 تم تشغيل الميكروفون. انظر "الخيارات المتاحة أثناء المكالمات" الصفحة ٣٢.

 المكالمات مقصورة على مجموعة مستخدمين محددة. انظر "ضبط الحماية" صفحة ٦٤.

 أو  أو  تم توصيل سماعة أذن أو طقم خريير اليدين أو طقم السمع أو ما شابه ذلك من الملحقات بالهاتف.

■ قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)

يمكنك قفل لوحة المفاتيح لمنع استجابة المفاتيح للضغط غير المقصود عليها.

حدد القائمة أو عدم قفل ثم اضغط على مفتاح "الاتصال" في غضون ١,٥ ثانية

لقفل لوحة المفاتيح أو إلغاء قفلها. في حالة ضبط قفل المفاتيح برمز الحماية على تشغيل، حدد عدم قفل ومفتاح الاتصال في غضون ١,٥ ثانية وادخل رمز الحماية.

يمكن تشغيل مكالمات واردة بطريقة عادية ولوحة المفاتيح مقفولة. يتم قفل لوحة المفاتيح آلياً عند إنهاء مكالمات أو رفضها.

للتعرف على قفل المفاتيح آلياً وقفل المفاتيح برمز الحماية انظر "ضبط الهاتف" الصفحة ٦١

ملاحظة: عندما يكون حارس المفاتيح في وضع التشغيل، فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج في جهازك. لمزيد من التفاصيل، انظر "مكالمات الطوارئ" الصفحة ١٠٣.



٣. وظائف الاتصال

■ إجراء مكالة

١. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار الأوسط في وضع الاستعداد وأدخل رقم الهاتف متضمناً رمز المنطقة. لإدخال رقم الهاتف انتقل إلى الرقم المطلوب في شريط الحروف وحدده. ثم كرر ذلك لكل رقم ضمن رقم الهاتف. إذا أدخلت حرفاً غير صحيح، فحدد **مسح** لحذفه.
- لإجراء مكالمات دولية، أدخل الرمز + لرمز الوصول الدولي ثم أدخل رمز البلد ورمز المنطقة غير مسبوق بالصفري. إذا لزم الأمر، ورقم الهاتف.
٢. للاتصال بالرقم اضغط على مفتاح "الاتصال".
٣. اضغط على مفتاح الإنهاء لإنهاء المكالة أو لإلغاء محاولة الاتصال.

إجراء مكالة باستخدام الأسماء

للبحث عن اسم أو رقم هاتف قمت بحفظه في **الأسماء**، انظر "البحث عن اسم" الصفحة ٤٨. واضغط على مفتاح "الاتصال" للاتصال بالرقم.

الاتصال برقم تم الاتصال به مؤخراً

في وضع الاستعداد، اضغط مرة واحدة على مفتاح "الاتصال" للوصول إلى قائمة تضم آخر عشرين رقماً قمت بالاتصال بها مؤخراً. انتقل إلى الرقم أو الاسم المطلوب. ثم اضغط على مفتاح "الاتصال" للاتصال بالرقم.

الاتصال بصندوق البريد الصوتي

في وضع الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار الأوسط وحدد (١)
ثم اضغط على مفتاح "الاتصال". انظر أيضًا "رسائل Nokia Xpress الصوتية"
الصفحة ٤٣. وسيُظهر المؤشر إذا كان مدعومًا من قبل الشبكة. الرسائل الصوتية
الجديدة. حدد **سماع** للاتصال برقم صندوق بريدك الصوتي.

إجراء مكالمات أخرى أثناء المكالمة (خدمة شبكة)

أثناء المكالمة، حدد **خيارات** < **مكالمة جديدة**. أدخل رقم الهاتف أو حدد **خيارات**
< **بحث** للبحث عن رقم الهاتف في قائمة الأسماء. حدد **مكالمة** أو اضغط على
مفتاح "الاتصال". توضع المكالمة الأولى قيد الانتظار. للتبديل بين المكالمتين، اضغط
على مفتاح "الاتصال".

■ الاتصال الصوتي المحسّن

يمكنك إجراء مكالمات هاتفية بنطق الاسم الذي تم تخزينه في قائمة الأسماء. يتم
تلقائيًا إضافة أمر صوتي لكل القيود في قائمة الأسماء في الهاتف.

إجراء مكالمات اتصال صوتي

في حالة قيام أحد التطبيقات بإرسال بيانات أو استقبالها باستخدام اتصال حمزة
البيانات، قم بإنهاء التطبيق قبل استخدام الاتصال الصوتي.
قبل استخدام بصمات الصوت، لاحظ أن بصمات الصوت لا تعتمد على اللغة. للتعرف على
ضبط اللغة، انظر **لغة الأوامر الصوتية** في "ضبط الهاتف" الصفحة ٦١.

ملاحظة: إن استخدام بصمات الصوت قد يشكل بعض الصعوبة في بيئة
صاخبة؛ أو في حالة الطوارئ؛ لذلك ينبغي عليك عدم الاعتماد على الاتصال
الصوتي فقط في كل الأحوال.



١. في وضع الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار السفلي. يصدر الهاتف نغمة قصيرة ويعرض **تحدث الآن**.

في حالة استخدام سماعة أذن متوافقة مع مفتاح سماعة الأذن، اضغط مع الاستمرار على مفتاح سماعة الأذن لبدء الاتصال الصوتي.

٢. انطق الأمر الصوتي بوضوح. في حالة نجاح تمييز الصوت، يتم عرض قائمة بالمتطلبات. يشغل الهاتف الأمر الصوتي للاسم المطابق الموجود في أعلى القائمة. يقوم الهاتف، بعد مرور ١,٥ ثانية، بالاتصال بالرقم؛ أما إذا كانت النتيجة غير الرقم الصحيح، انتقل إلى قيد آخر. وحدده للاتصال بالرقم. انظر **الأوامر الصوتية المحسنة**، الصفحة ٥٥.

■ الرد على مكالمات واردة أو رفضها

اضغط على مفتاح "الاتصال" للرد على المكالمات. وإذا أردت كتم صوت نغمة الرنين، حدد **صامت**.

لرفض المكالمات، اضغط على مفتاح الإنهاء. سيتم تحويل المكالمات المرفوضة في حالة تشغيل وظيفة **التحويل عند انشغال الخط**. انظر **ضبط المكالمات**، الصفحة ١٠.

انتظار المكالمات

يمكنك الرد على مكالمات أثناء وجود مكالمات أخرى جارية في حالة تشغيل وظيفة **خدمة انتظار المكالمات** في القائمة **ضبط المكالمات** (خدمة شبكة). للرد على المكالمات قيد الانتظار، حدد **رد** أو اضغط على مفتاح "الاتصال". توضع المكالمات الأولى قيد الانتظار.

■ الخيارات المتاحة أثناء المكالمات

يعتبر العديد من الخيارات التي يمكنك استخدامها أثناء المكالمة من بين خدمات الشبكة. اتصل بمشغل الشبكة، لمعرفة مدى توافر الخدمات.

والخيارات أثناء المكالمة هي الصوت، غلق الميكرفون أو تشغيل الميكرفون، إدخال رقم، الأسماء، القائمة، تسجيل، قفل لوحة المفاتيح، الميكرفون أو سماعة اليد.

بينما خيارات خدمات الشبكة هي رد ورفض، تعليق أو إنهاء التعليق، مكالمة جديدة، مكالمة جماعية، إنهاء المكالمة، إنهاء كل المكالمات بالإضافة إلى الخيارات التالية:

إرسال DTMF - لإرسال سلاسل نغمات

المكالمة الأخرى - للتبديل بين المكالمة الجارية والمكالمة قيد الانتظار.

خوئل - لربط مكالمة قيد الانتظار بمكالمة جارية وقطع اتصالاتك

مكالمة خاصة - للتحدث بخصوصية في مكالمة جماعية

لمزيد من المعلومات، انظر دليل المستخدم المفصل لنوع هاتفك في منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب www.nokia.com/support.

تحذير: لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت. لأن الصوت قد يكون مرتفعاً للغاية.



٤. كتابة النص

عند كتابة رسالة على سبيل المثال يمكنك إدخال حروف وأرقام ورموز خاصة وذلك عن طريق تحديدهم من شريط الحروف الذي يظهر أسفل الشاشة. انتقل إلى الحرف المطلوب وحدده.

ولإسراع الاختيار يمكنك استخدام طريقة التنبؤ بالحروف حيث توضع أكثر الحروف استخداماً في بداية قائمة الحروف. وتتوقف الحروف التي تقترحها طريقة التنبؤ بالحروف على الحروف التي تم اختيارها مسبقاً. وفي حالة عدم استخدامك لطريقة التنبؤ بالحروف فستظهر الحروف حسب الترتيب الأبجدي.

تعتمد الحروف المتاحة على اللغة المحددة في قائمة **لغة الهاتف**. انظر **"ضبط الهاتف"** الصفحة ٦١.

وبالإضافة إلى الحروف. يمكنك استخدام شريط الحروف فيما يلي:

- لتشغيل طريقة "التنبؤ بالحروف" حدد . لإيقاف تشغيل طريقة "التنبؤ بالحروف" حدد .
- عند تشغيل طريقة "التنبؤ بالحروف" يظهر الرمز  أعلى الشاشة وتظهر الحروف التي تم التنبؤ بها باللون الأزرق.
- لتحريك المؤشر في النص الكتابي أو الرقمي حدد  وقم بتدوير قرص التنقل الدوار. لمتابعة الكتابة حدد **استمرار**.
- لإدخال مسافة. حدد المسافة في شريط الحروف.
- لإدخال الحروف الكبيرة. حدد **ABC**.

- لإدخال الحروف الصغيرة، حدد **abc**.
 - لإدخال حروف مشددة، حدد **déë**.
 - لإدخال الأرقام، حدد **123**.
 - لإدخال حروف خاصة، حدد **pié**.
- هناك خيارات أخرى متاحة في **خيارات**.
- لقبول نص كتابي أو رقم، حدد **خيارات > قبول**.

■ تلميحات حول كتابة النص

يمكن أن تتوفر أيضًا الوظائف التالية لكتابة النص:

لحذف الحرف الموجود على يسار المؤشر، حدد **مسح**. حدد مع الاستمرار **مسح** لحذف الحروف على اليسار بسرعة أكبر.

لحذف كل الحروف مرة واحدة أثناء كتابة رسالة، حدد **خيارات > مسح النص**.

حدد **خيارات > تشغيل التكرار** للانتقال إلى الحرف الأول في شريط الحروف عند القيام بتدوير قرص التنقل الدوار مجددًا عند نهاية الشريط (أو في حالة التدوير يسارًا للحرف الأخير عند بداية الشريط).

لتغيير لغة الإدخال، حدد **خيارات > لغة الكتابة** وحدد لغة.

٥. استخدام القائمة

يُوفر الهاتف نطاقًا واسعًا من الوظائف المجمعة في قوائم. وقد تم تزويد معظم وظائف القائمة بتعليمات موجزة. ولكي تعرض نص المساعدة، انتقل إلى وظيفة القائمة المطلوبة، ثم انتظر. يمكنك ضبط التعليمات على وضع التشغيل أو إيقاف التشغيل باستخدام وظيفة تشغيل التعليمات في القائمة ضبط الهاتف. انظر "ضبط الهاتف" الصفحة ٦١.

■ الوصول إلى إحدى وظائف القائمة

١. في وضع الاستعداد، حدد القائمة.
 ٢. انتقل إلى القائمة الرئيسية المطلوبة (على سبيل المثال الضبط) وحددها.
 ٣. إذا احتوت القائمة على قوائم فرعية، فحدد القائمة الفرعية التي تريدها (على سبيل المثال ضبط المكالمات).
 - إذا احتوت القائمة الفرعية المحددة على قوائم فرعية أخرى (على سبيل المثال معاودة الاتصال آليًا)، فكرر هذه الخطوة.
 ٤. حدد الوظيفة المطلوبة.
- حدد رجوع للعودة إلى مستوى القائمة السابقة أو حدد إنهاء أو اضغط على مفتاح "الإنهاء" للعودة إلى وضع الاستعداد.

٦. الرسائل



يمكن استخدام خدمات الرسائل فقط إذا كانت مدعومة من الشبكة أو مزود الخدمة.(خدمات شبكة).

ملاحظة: قد يعرض الهاتف عند إرسال الرسائل العبارة "تم إرسال الرسالة". تشير هذه العبارة إلى أن الرسالة قد أرسلت من الجهاز إلى رقم مركز استقبال الرسائل المبرمج في الجهاز. لا يشير ذلك إلى أن الرسالة قد وصلت إلى وجهتها الصحيحة. لمزيد من المعلومات حول خدمات الرسائل. يرجى مراجعة مزود الخدمة.



■ الرسائل النصية (SMS)

يدعم الهاتف إرسال رسائل نصية واستقبالها بما يفوق الحد الطبيعي للحروف والذي هو ١٦٠ حرفاً. وإذا زادت رسالتك عن ١٦٠ حرفاً. والتي من الممكن أن تحتوي على صور أيضاً. فسيتم إرسالها على شكل سلسلة تتكون من رسالتين أو أكثر (رسالة متعددة الأجزاء). وتختسب التكلفة وفقاً لعدد الرسائل العادية المطلوبة لإرسال رسالة متعددة الأجزاء.

وفي أعلى الشاشة يمكنك مشاهدة مؤشر طول الرسالة حيث يعد تنازلياً من ١٦٠. على سبيل المثال ٢/١٠ تعني أنه ما زال بإمكانك إضافة عشرة حروف للرسالة التي سترسل في شكل رسالتين. لاحظ أن الحروف (يونيكود) الخاصة مثل ã, à, ä, ì تشغل مساحة أكبر.

قبل إرسال أية رسائل. يلزمك حفظ بعض خيارات ضبط الرسائل. انظر "ضبط الرسائل النصية ورسائل البريد الإلكتروني SMS" الصفحة ٤٥.

ملاحظة: يمكن فقط للهواتف المتوافقة التي توفر خصائص الرسائل المصورة استلام الرسائل المصورة وعرضها.



تستخدم وظيفة الرسائل النصية الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٥.

كتابة الرسائل وإرسالها

حدد **القائمة** < رسائل < إنشاء رسالة < رسالة نصية. ثم أدخل رسالة. لإرسال الرسالة، اضغط على مفتاح "الاتصال" أو حدد **خيارات** < إرسال. وحدد من الأتي: **المستخدمة أخيراً** - لإرسال الرسالة إلى رقم هاتف مستخدم حديثاً **إلى رقم هاتف** - لإدخال رقم هاتف المستقبل باستخدام قرص التنقل الدوار **إلى العديد** - لإرسال الرسالة إلى أكثر من مستقبل واحد **إلى عنوان بريد إلكتروني** - لإرسال الرسالة كرسالة بريد إلكتروني **عبر وضع الرسالة** - لتحديد وضع إرسال رسالة محدد مسبقاً **ثم حدد خيارات** < قبول لإرسال الرسالة.

قراءة رسالة SMS أو رسالة بريد إلكتروني SMS والرد عليها

عند استلام أية رسالة أو رسالة بريد إلكتروني SMS.  وعرض عدد الرسائل الجديدة متبوعاً بالعبارة "الرسائل الواردة". فإن المؤشر الوامض  يشير إلى امتلاء ذاكرة الرسائل. قبل استلام الرسائل الجديدة، يجب حذف الرسائل القديمة.

١. حدد **عرض** لعرض الرسالة الجديدة. أو حدد **إنهاء** لعرضها فيما بعد. إذا استلمت أكثر من رسالة واحدة، فحدد الرسالة التي تريد قراءتها. يشار إلى الرسالة النصية أو رسالة البريد الإلكتروني SMS التي لم يتم قراءتها بالرمز .

٢. أثناء عرض الرسالة. حدد **خيارات** وقم بعرض الخيارات المتاحة.
٣. حدد **رد** وحدد نوع رسالة الرد. عند الرد على رسالة بريد إلكتروني SMS. أكد عنوان البريد الإلكتروني وموضوع الرسالة أو قم بتعديلهما. ثم اكتب رسالة الرد.
٤. لإرسال الرسالة. اضغط على مفتاح "الاتصال" أو حدد **خيارات** < إرسال. حدد **خيارات** < قبول لإرسال الرسالة إلى الرقم المعروض على الشاشة.

حافظتا صندوق الوارد والرسائل المرسلة

يحفظ الهاتف الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة الواردة في الحافظة صندوق الوارد ويقوم بحفظ الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة المرسلة في الحافظة الرسائل المرسلة. يتم الإشارة إلى الرسائل النصية بالرمز . يمكن حفظ الرسائل النصية التي ترغب في إرسالها فيما بعد في الحافظة رسائل نصية محفوظة أو الحافظات الشخصية أو نماذج.

النماذج

يشتمل الهاتف على نماذج نصية. يشار إليها بالرمز  ونماذج مصورة يشار إليها بالرمز . للوصول إلى قائمة النماذج. حدد **القائمة** < رسائل < الرسائل المحفوظة < رسائل نصية < نماذج.

حافطة الرسائل المحفوظة والحافظات الشخصية

لتنظيم رسائلنا، يمكنك نقل بعضها إلى الحافطة الرسائل المحفوظة. أو يمكنك إضافة حافظات جديدة لحفظ رسائلنا. لنقل رسالة معينة إلى حافطة محددة. حدد خيارات < نقل الرسالة.

لإضافة أو حذف حافطة. حدد القائمة < رسائل < الرسائل المحفوظة < رسائل نصية < الحافظات الشخصية. إذا لم تكن قد قمت بحفظ أية حافظات من قبل. فحدد إضافة. أو اختر خيارات < إضافة حافطة. لحذف حافطة. انتقل إلى الحافطة المطلوب حذفها. وحدد خيارات < مسح الحافطة.

■ رسائل الوسائط المتعددة (MMS)

ملاحظة: يمكن فقط للهواتف التي توفر مزايا رسائل الوسائط المتعددة المتوافقة استلام رسائل الوسائط المتعددة وعرضها.



يمكن أن تحتوي رسالة الوسائط المتعددة على نص ومقطع صوت وصورة. أو مقطع فيديو. ويدعم الهاتف رسائل الوسائط المتعددة التي يصل حجمها إلى ٣٠٠ كيلو بايت. إذا كانت الرسالة تحتوي على صورة بتنسيق متوافق. يقوم الهاتف بملائمة حجم الصورة لتناسب مساحة شاشة الهاتف.

تستخدم وظيفة رسائل الوسائط المتعددة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٥.

في حالة ضبط السماح باستقبال الوسائط على نعم أو الشبكة المحلية. قد يحمّل مزود الخدمة تكاليف كل رسالة تتسلمها. يكون الضبط الافتراضي لاستلام رسائل الوسائط المتعددة بشكل عام على تشغيل. انظر "ضبط رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٤٦.

تدعم ميزة إرسال رسائل الوسائط المتعددة التنسيقات التالية:

- الصور: JPEG و GIF و WBMP و BMP و PNG.

- الأصوات: الأصوات الجسممة المتصاعدة MIDI (SP-MIDI) وصوت AMR ونغمات الرنين أحادية الصوت ونغمات ACC/MP3.
 - مقاطع الفيديو بتنسيق 3gp ودقة SubQCIF و QCIF وصوت AMR.
- لا يدعم الهاتف بالضرورة جميع أنواع تنسيقات الملفات المذكورة سابقاً. إذا تم استلام رسالة تحتوي على أية عناصر غير مدعومة، فقد يتم استبدالها باسم الملف والنص **صيغة الكائن غير مدعومة**.
- لا يمكنك استقبال أية رسائل وسائط متعددة أثناء إجراء مكالمة.
- ونظراً لأن تسليم رسائل الوسائط المتعددة قد يتعذر لعدة أسباب، فلا تعتمد على هذا النوع من الرسائل فقط لإجراء الاتصالات الضرورية.

كتابة رسائل الوسائط المتعددة وإرسالها

لضبط إرسال رسائل الوسائط المتعددة، انظر "**ضبط رسائل الوسائط المتعددة**" الصفحة ٤٦. ولمعرفة مدى توافر هذه الخدمة وكيفية الاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.

قد تمنح حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

١. حدد القائمة < الرسائل > إنشاء رسالة < رسالة وسائط.

٢. ثم أدخل رسالة. انظر "**كتابة النص**". الصفحة ٣٣.

لإدراج ملف في الرسالة، اضغط على **خيارات** وحدد إدراج ثم حدد نوع الملف الذي تريد إدراجه.

لنقل النص لأعلى أو أسفل الرسالة، حدد **خيارات** < وضع النص من أعلى أو وضع النص من أسفل.

- يدعم الهاتف إرسال واستلام رسائل الوسائط المتعددة التي تحتوي على عدة صفحات (شرائح). لإدراج شريحة في الرسالة، حدد **خيارات** < إدراج > شريحة. يُمكن أن تحتوي كل شريحة على نص وصورة واحدة ومقطع صوتي واحد.
- في حالة احتواء الرسالة على عدة شرائح، حدد **خيارات** < الشريحة السابقة أو الشريحة التالية أو قائمة الشرائح>، لفتح الشريحة المطلوبة. لضبط الفترة الزمنية الفاصلة بين الشرائح، حدد **خيارات** < توقيت الشريحة>.
- قد تكون الخيارات التالية متاحة: **مسح** لمسح صورة أو شريحة أو مقطع صوت من الرسالة. و**معاينة** أو **حفظ الرسالة**. قد تتوفر الخيارات التالية في خيارات أخرى: إدراج اسم وإدخال رقم وتفاصيل الرسالة وتعديل الموضوع.
٣. لإرسال الرسالة، اضغط على مفتاح "الاتصال". أو حدد **خيارات** < إرسال لتحديد أحد خيارات الإرسال: المستخدمة أخيراً أو إلى رقم هاتف أو إلى عنوان بريد إلكتروني أو إلى العديد>.
٤. أدخل رقم هاتف المستقبل (أو عنوان البريد الإلكتروني) أو حدد **خيارات** < بحث للبحث عن رقم الهاتف في الأسماء>. ثم حدد **خيارات** < قبول>. وسيتم نقل الرسالة إلى حافظة صندوق الحفظ لإرسالها. يتم عرض المؤشر المتحرك  أثناء إرسال رسالة الوسائط المتعددة. كما يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى. وإذا فشل الإرسال، فستبقى الرسالة في الحافظة صندوق الحفظ حيث يمكنك محاولة إعادة إرسالها فيما بعد.

قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها

هام: احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي الرسائل على فيروسات أو ربما تلحق أضراراً بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.



عند تلقي الهاتف لرسالة وسائط متعددة، يظهر المؤشر المتحرك بعد استلام الرسالة. يتم عرض ، والعبارة تم استلام رسالة وسائط متعددة.

يشير المؤشر الوامض إلى امتلاء ذاكرة رسائل الوسائط المتعددة. انظر "ذاكرة رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٤٣.

ملاحظة: يمكن فقط للهواتف التي توفر الميزات المتوافقة استلام رسائل الوسائط المتعددة وعرضها. إن مظهر رسالة الوسائط المتعددة قد يتفاوت استناداً إلى جهاز الاستقبال.



١. حدد عرض لعرض الرسالة، أو إنهاء لعرضها فيما بعد.
٢. لقراءة الرسالة فيما بعد: حدد القائمة < الرسائل > صندوق الوارد. يُشار إلى الرسالة التي لم تُقرأ بعد بالرمز .
٣. تنقل لعرض الرسالة. حدد خيارات للوصول إلى الخيارات .

حافظات صندوق الوارد والحفظ والرسائل المحفوظة والمرسلة

يقوم الهاتف بحفظ رسائل الوسائط المتعددة في حافظة صندوق الوارد. بينما يتم نقل رسائل الوسائط المتعددة التي لم يتم إرسالها إلى حافظة صندوق الحفظ. يمكنك حفظ رسائل الوسائط المتعددة في الحافظة رسائل وسائط الخاصة بـ الرسائل المحفوظة. يتم حفظ رسائل الوسائط المتعددة التي تم إرسالها في الحافظة الرسائل المرسلة إذا تم ضبط حفظ الرسائل المرسلة على نعم. انظر "ضبط رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٤٦. يتم الإشارة إلى رسائل الوسائط المتعددة بالرمز .

امتلاء ذاكرة رسائل الوسائط المتعددة

إذا كان لديك رسالة وسائط متعددة قيد الانتظار أثناء امتلاء ذاكرة الرسائل. فسوف يومض المؤشر  وتظهر العبارة **الذاكرة ممتلئة**. عرض الرسالة التي تنتظر. وللعرض الرسالة قيد الانتظار. حدد **عرض**. لحفظ الرسالة. حدد **خيارات > حفظ الرسالة** ولسح الرسائل القديمة حدد الحافظة ثم الرسالة (أو الرسائل) القديمة ليتم مسحها. لرفض الرسالة قيد الانتظار. حدد **إنهاء > نعم**. وإذا حددت لا. يمكنك عرض الرسالة.

■ رسائل Nokia Xpress الصوتية

هذه خدمة رسائل وسائط متعددة تسمح لك بإنشاء وإرسال رسائل صوتية بطريقة ملائمة. يجب تشغيل خدمة رسائل الوسائط المتعددة قبل إمكانية استخدام هذه الخدمة.

إنشاء رسالة صوتية وإرسالها

1. حدد القائمة < رسالة صوتية. يتم فتح المسجل. لاستعمال المسجل. انظر "المسجل" الصفحة ٧٢.
2. عند إيقاف التسجيل. يظهر على الشاشة الرسالة جاهزة للاستخدام. حدد **إرسال** ومن الخيارات التالية:
المستخدمة أخيراً - لإرسال الرسالة إلي رقم هاتف مستخدم حديثاً
إلى رقم هاتف - لإدخال رقم الهاتف
إلى عنوان بريد إلكتروني - لإدخال عنوان البريد الإلكتروني للمستقبل
إلى العديد - لإرسال الرسالة إلي أكثر من مستقبل واحد

- ثم حدد **خيارات** < قبول ويتم إرسال الرسالة.
٣. إذا كنت لا تريد إرسال الرسالة في الحال. حدد **الخيارات** و:
- تشغيل - لمراجعة الرسالة قبل الإرسال
 - مستوى الصوت - لزيادة أو تقليل مستوى صوت التسجيل
 - الميكرفون - لإعادة توجيه الصوت إلى مكبر الصوت
 - استبدال مقطع صوت - لتسجيل رسالة جديدة
 - حفظ الرسالة - لحفظ الرسالة في الاستوديو
 - حفظ مقطع صوت - لحفظ مقطع صوت من الرسالة
 - تعديل الموضوع - لتعديل محتويات الرسالة
 - تفاصيل الرسالة - للرؤية تفاصيل الرسالة

استلام رسالة صوتية

يعرض الهاتف تم استلام ١ رسالة صوتية عند استلام رسالة صوتية. حدد **تشغيل** لفتح الرسالة. أو حدد **عرض** < تشغيل في حالة استلام أكثر من رسالة واحدة. حدد **خيارات** لعرض الخيارات المتاحة للاستماع إلى الرسالة في وقت لاحق. حدد **إنهاء**.

لحفظ الرسالة. حدد **خيارات** < حفظ مقطع صوت والحفاظة التي تريد حفظ الرسالة بها.

■ رسائل المعلومات

تمكنك خدمة الشبكة الخاصة برسائل المعلومات من استلام رسائل حول موضوعات متعددة من مزود الخدمة. قد تتضمن هذه الرسائل موضوعات حول الطقس على

سبيل المثال أو حالة المرور. لمعرفة مدى توافر هذه الرسائل والموضوعات وأرقامها. اتصل بمزود الخدمة.

■ أوامر الخدمة

اختر القائمة < رسائل > أوامر الخدمة. أدخل طلبات الخدمة (وتُعرف أيضًا باسم أوامر USSD). مثل أوامر تنشيط خدمات الشبكة. وأرسلها إلى مزود الخدمة الخاص بك.

■ مسح كل الرسائل من حافظة

لمسح كل الرسائل من حافظة. حدد القائمة < الرسائل > مسح الرسائل. حدد الحافظة المراد مسح الرسائل منها وحدد نعم لتأكيد الطلب. إذا كانت الحافظة تحتوي على رسائل لم يتم قراءتها. فسيُسألُك الهاتف عما إذا كنت ترغب في حذف هذه الرسائل أيضًا أم لا.

■ ضبط الرسائل

يؤثر ضبط الرسائل على إرسالها واستلامها وعرضها.

ضبط الرسائل النصية ورسائل البريد الإلكتروني SMS

حدد القائمة < الرسائل > ضبط الرسائل < رسائل نصية.

وضع الإرسال - إذا كانت بطاقة SIM تدعم أكثر من ضبط وضع واحد للرسالة. فحدد الضبط المطلوب استخدامه.

حفظ الرسائل المرسلة < نعم - لضبط الهاتف لحفظ الرسائل النصية المرسلة في الحافظة الرسائل المرسلة.

إعادة إرسال آلي - لضبط إعادة إرسال آلي على تشغيل أو إيقاف.

ضبط رسائل الوسائط المتعددة

في حالة ضبط السماح باستقبال الوسائط على نعم أو الشبكة المحلية. قد يحمك مزود الخدمة تكاليف كل رسالة تتسلمها. يكون الضبط الافتراضي لاستلام رسائل الوسائط المتعددة بشكل عام على تشغيل.

حدد القائمة < الرسائل > ضبط الرسائل < رسائل وسائط > ومن الخيارات التالية:

حفظ الرسائل المرسل - نعم - لضبط الهاتف لحفظ رسائل الوسائط المتعددة المرسل في حافظة الرسائل المرسل

تقارير التسليم < نعم - لطالبة الشبكة بإرسال تقارير التسليم الخاصة برسائلك (خدمة شبكة)

توقيت الشريحة الافتراضي - لضبط التوقيت الافتراضي للشرائح الموجودة في رسائل الوسائط المتعددة

السماح باستقبال الوسائط - حدد نعم الشبكة المحلية أو لا. لاستخدام خدمة الوسائط المتعددة. في حالة ضبط السماح باستقبال الوسائط على نعم أو الشبكة المحلية. قد يحمك مزود الخدمة تكاليف كل رسالة تتسلمها. يكون الضبط الافتراضي لاستلام رسائل الوسائط المتعددة بشكل عام على تشغيل.

رسائل الوسائط الواردة - حدد استرجاع لضبط الهاتف بحيث يسترجع آلياً رسائل الوسائط المتعددة التي تم استلامها حديثاً. أو حدد رفض إذا كنت لا تريد استلام رسائل الوسائط المتعددة. لا يظهر هذا الضبط إذا تم ضبط السماح باستقبال الوسائط على لا.

ضبط التهيئة - حدد تهيئة ومزود الخدمة الافتراضي لاسترجاع رسائل الوسائط المتعددة. حدد حساب لكي ترى الحسابات المزودة من قبل مزود الخدمة. وفي حالة

عرض أكثر من حساب واحد. حدد الحساب الذي تريد استخدامه. يمكنك استلام الضبط على شكل رسالة تهيئة من مزود الخدمة. لاستلام ضبط الخدمة على شكل رسالة تهيئة، انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٧. لإدخال الضبط يدوياً، انظر "ضبط التهيئة" الصفحة ١٢.

السماح للإعلانات - لاختيار السماح باستلام رسائل الإعلانات. لا يظهر هذا الضبط إذا تم ضبط السماح باستقبال الوسائط على لا.

ضبط حجم الخط

لتحديد حجم خط قراءة الرسائل وكتابتها. حدد القائمة < الرسائل < ضبط الرسائل < الضبط الآخر < حجم الخط.

عداد الرسائل

لعرض عدد الرسائل التي قمت بإرسالها واستلامها. حدد القائمة < الرسائل < عداد الرسائل. حدد الرسائل المرسلّة أو الرسائل المستلمة. أو حدد مسح العدادات لمسح العدادات.

٧. الأسماء



يمكنك حفظ أسماء وأرقام هاتف (الأسماء) في ذاكرة الهاتف وفي ذاكرة البطاقة. يمكن حفظ الأسماء والأرقام في ذاكرة الهاتف. يمكن إرفاق تفاصيل مختلفة، مثل الملاحظات النصية وبصمات الصوت. بكل اسم. يمكنك أيضًا إلحاق صورة بالاسم. تستخدم الأسماء الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٥.

يشار إلى الأسماء والأرقام المحفوظة في ذاكرة بطاقة SIM بالرمز [E].

■ ضبط الأسماء

حدد القائمة < الأسماء > الضبط < الذاكرة المستخدمة أو عرض الأسماء أو حالة الذاكرة.

■ البحث عن اسم

حدد القائمة < الأسماء > الأسماء < خيارات > بحث.

■ حفظ الأسماء وأرقام الهواتف (إضافة اسم)

حدد القائمة < الأسماء > الأسماء < خيارات > إضافة اسم جديد. أدخل الاسم. وحدد خيارات < قبول. ثم أدخل رقم الهاتف. وحدد خيارات < قبول مرة ثانية.

■ حفظ التفاصيل أو تعديلها أو مسحها

يمكنك حفظ أو تعديل أو مسح أنواع مختلفة من أرقام الهواتف والصور والعناصر النصية القصيرة الموجودة في قائمة الأسماء بالهاتف.

يتم آلياً استخدام أول رقم تم حفظه كرقم افتراضي ويشار إليه بإطار حول المؤشر الخاص بنوع الرقم (على سبيل المثال ) . وعند تحديد اسم من الأسماء، لإجراء مكالمة مثلاً، يتم استخدام الرقم الافتراضي ما لم يتم تحديد رقم آخر.

١. تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما **الهاتف** أو **الهاتف والبطاقة**.

٢. انتقل إلى الاسم المحفوظ في الذاكرة الداخلية للهاتف من أجل الاسم الذي تريد إضافة تفصيل جديد إليه. وحدد **التفاصيل** انتقل إلى التفصيل المرغوب وحدد من الخيارات التالية:

عرض - لعرض تفاصيل الاسم المحدد

إضافة تفاصيل - لإضافة مزيد من التفاصيل إلى الاسم

تعديل الرقم - لتعديل رقم الهاتف المختار

تعديل الاسم - لتعديل الاسم المختار

تعديل التفاصيل - لتعديل التفصيل المختار

مسح - لتعديل التفصيل المختار

إرسال رسالة - لإرسال رسالة إلى الرقم المختار

الرقم الافتراضي - لضبط الرقم المختار كرقم افتراضي

تغيير النوع - لتغيير نوع الرقم المختار

نسخ الرقم - لنسخ الرقم المختار

إرسال بطاقة - لإرسال بطاقة أعمال إلى الرقم المختار
تغيير الصورة - لتغيير الصورة الملحق بالاسم
حفظ في الاستوديو - لحفظ الصورة في الاستوديو
مسح اسم - لحذف جميع تفاصيل الاسم
تشغيل بصمة الصوت - للاستماع إلى بصمة صوت الاسم المختار

■ نسخ الأسماء

يمكنك نسخ أسماء وأرقام هواتف من ذاكرة الهاتف إلى ذاكرة البطاقة وبالعكس. لاحظ أنه لن يتم نسخ أية عناصر نصية محفوظة في ذاكرة الهاتف الداخلية إلى البطاقة، مثل عناوين البريد الإلكتروني.

1. حدد القائمة < الأسماء > الأسماء < خيارات > نسخ.
2. حدد مسار النسخ: من الهاتف إلى البطاقة أو من البطاقة إلى الهاتف.
3. حدد واحد كل مرة أو الكل أو الأرقام الافتراضية. إذا حددت واحد كل مرة، فانتقل إلى الاسم الذي تريد نسخه وحدد نسخ. تظهر الأرقام الافتراضية في حالة النسخ من الهاتف إلى بطاقة SIM. حيث يتم نسخ الأرقام الافتراضية فقط.
4. لاختيار ما إذا كنت ترغب في الاحتفاظ بالأسماء والأرقام الأصلية أو حذفها. حدد الاحتفاظ بالأصل أو نقل الأصل. في حالة تحديد الكل أو الأرقام الافتراضية، حدد نعم عند ظهور نسخ الأسماء؟ أو نقل الأسماء؟.

■ إرسال بطاقة أعمال واستلامها

عند استلام بطاقة أعمال، حدد **عرض** < حفظ لحفظ بطاقة الأعمال في ذاكرة الهاتف. ولرفض بطاقة الأعمال، حدد **إنهاء** < نعم.

لإرسال بطاقة أعمال، ابحث عن الاسم ورقم الهاتف المطلوب إرسالهما من **الأسماء**. وحدد **التفاصيل** < **خيارات** < **إرسال بطاقة** < **بالوسائط المتعددة** (خدمة شبكة). أو برسالة نصية (خدمة شبكة). أو بـ بلوتوث < إرسال الافتراضي < أو كل البيانات.

٨. السجل



يسجل الهاتف أرقام المكالمات التي لم يتم الرد عليها والمكالمات المستلمة والمكالمات الصادرة والمدة التقريبية للمكالمات. لا يسجل الهاتف المكالمات إلا إذا كانت الشبكة تدعم هذه الوظائف وكان الهاتف في حالة التشغيل وموجوداً داخل منطقة خدمة الشبكة.

عند تحديد خيارات في قوائم مكالمات لم يرد عليها والمكالمات المستلمة والمكالمات الصادرة، يُمكنك عرض تاريخ ووقت المكالمة، أو تعديل رقم الهاتف أو مسحه من القائمة، أو حفظ الرقم في الأسماء، أو إرسال رسالة إلى ذلك الرقم.

■ العدادات والموقتات

ملاحظة: إن مبلغ الفاتورة للمكالمات والخدمات التي يقدمها لك مزود الخدمة قد يتفاوت حسب خصائص الشبكة وتقريب الكسور الحسابية والضرائب إلخ.



حدد القائمة < السجل > مدة المكالمات، عداد حزم البيانات، أو موقت اتصال حزم البيانات للمعلومات التقريبية حول اتصالاتك الحديثة.



٩. الضبط

■ الأوضاع

يتوفر بالهاتف مجموعات ضبط وأوضاع متنوعة يمكنك تخصيص نغمات هاتف معينة لها حسب الأحداث والبيئات المختلفة.

اختر القائمة < الضبط > الأوضاع ثم أحد الأوضاع.

لتشغيل الوضع الذي تم اختياره. اختر تشغيل.

لتخصيص الوضع. حدد ضبط خاص والضبط المطلوب تغييره. لضبط النغمة، انظر "ضبط النغمات" الصفحة ٥٤. حدد مؤثرات الإضاءة لتشغيل مؤشر الضوء النابض

إذا كان الهاتف في وضع التشغيل وضوء الشاشة مقفلاً. لإعادة تسمية أحد الأوضاع. حدد اسم الوضع. لا يمكن إعادة تسمية الوضع عام.

لضبط الوضع بحيث يكون نشطاً لمدة معينة تصل إلى ٢٤ ساعة. حدد محدد واضبط وقت انتهاء العمل بضبط الوضع المحدد.

■ الموضوعات

يُعد الموضوع عبارة عن حزمة قد تحتوي على شاشة مؤقتة وصورة ورق حائط ونغمة رنين وصورة خلفية ونظام ألوان لتخصيص الهاتف بحسب الأحداث والبيئات المختلفة.

حدد القائمة < الضبط > الموضوعات. لتشغيل موضوع. حدد اختيار الموضوع لعرض حافظة الموضوعات الموجودة في الاستوديو. افتح الحافظة وانتقل إلى موضوع. ثم حدد خيارات < تطبيق الموضوع. لتنزيل موضوع جديد. حدد تنزيل الموضوعات.

■ ضبط النغمة

يمكنك تغيير الضبط للوضع النشط المحدد.

حدد القائمة < الضبط > ضبط النغمة ومن الخيارات التالية: تنبيه المكالمات الواردة ونغمة الرنين ومستوى صوت الرنين والتنبيه بالاهتزاز ونغمة تنبيه للرسائل ونغمات المفاتيح ونغمات التحذير. كما يمكنك العثور على نفس الضبط في القائمة الأوضاع. انظر "الأوضاع" الصفحة ٥٣. اختر تنبيه **بـ** لضبط الهاتف بحيث يصدر رنيناً فقط عند ورود مكالمات من أرقام هواتف تنتمي لمجموعة متصلين قد تم اختيارها. وانتقل إلى مجموعة المتصلين التي تريد تحديدها. أو حدد تنبيه بالكل < **جديد**.

■ ضبط الإضاءة

حدد القائمة < الضبط > ضبط الإضاءة < تشغيل أو إيقاف لتشغيل أو إيقاف مؤثرات الإضاءة.

■ ضبط الشاشة

حدد القائمة < الضبط > ضبط الشاشة.

ورق حائط - لعرض صورة خلفية أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد
شاشة مؤقتة - لاختيار رسم متحرك أو صورة ساكنة كشاشة مؤقتة من جرافيك. حدد المدة المحددة والفترة الزمنية التي يتم بعدها تنشيط عمل الشاشة المؤقتة. واختر تشغيل لتشغيل الشاشة المؤقتة.
أنظمة الألوان - لتغيير اللون المستخدم في بعض مكونات الشاشة
لون الخط في الاستعداد - لتغيير لون النص في وضع الاستعداد

شعار الشبكة - لضبط الهاتف لعرض شعار الشبكة (خدمة شبكة)

■ ضبط الوقت والتاريخ

حدد القائمة < الضبط > ضبط الوقت والتاريخ.

حدد الساعة - لضبط الهاتف لعرض الساعة في وضع الاستعداد وضبطها وتحديد المنطقة الزمنية وتنسيق الوقت

التاريخ - لضبط الهاتف لعرض التاريخ في وضع الاستعداد. اضبط التاريخ واختر تنسيق التاريخ وفاصل التاريخ

حدد التحديث الآلي للتاريخ والوقت - لضبط الهاتف لتحديث الوقت والتاريخ آلياً طبقاً لمنطقة التوقيت الحالية (خدمة شبكة).

■ الاختصارات الشخصية

يمكنك الوصول بشكل سريع باستخدام الاختصارات الشخصية إلى وظائف الهاتف كثيرة الاستخدام.

مفتاح الاختيار السفلي

حدد القائمة < الضبط > اختصارات شخصية < مفتاح الاختيار السفلي

لتخصيص إحدى وظائف الهاتف من قائمة معرفة مسبقاً بمفتاح الاختيار السفلي. انظر "وضع الاستعداد" الصفحة ٢٥. ولا تظهر هذه القائمة في بعض تنويعات المشغل.

الأوامر الصوتية المحسنة

يحتوي الهاتف على خاصية التمييز الصوتي التي تتيح لك النطق بالأوامر الصوتية للاتصال بالأرقام وإجراء وظائف الهاتف.

قبل استخدام بصمات الصوت. لاحظ أن بصمات الصوت لا تعتمد على اللغة. للتعرف على "ضبط اللغة"، انظر **لغة الأوامر الصوتية** في "ضبط الهاتف" الصفحة ٦١.

يتم تلقائياً إلحاق الأوامر الصوتية بالوظائف في الهاتف. ويتحول الاسم المكتوب في "الاسم" تلقائياً إلى بصمة صوت. لتشغيل وتنفيذ أمر صوتي. انظر "إجراء مكالمة اتصال صوتي" الصفحة ٣٠.

لإدارة الأوامر الصوتية. حدد **القائمة** < **الضبط** < **اختصارات شخصية** < **الأوامر الصوتية**. انتقل إلى وظيفة تليفون. وحدد **خيارات**، ومن الخيارات التالية:

تعديل - لتغيير الأمر الصوتي لوظيفة الهاتف وإدخال الاسم الجديد

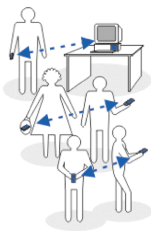
حذف - لإيقاف تشغيل الأمر الصوتي للوظيفة المحددة

إضافة الكل - لتشغيل الأوامر الصوتية لكل وظائف الهاتف في قائمة الأوامر الصوتية.

حذف الكل - لإيقاف تشغيل الأوامر الصوتية لكل وظائف الهاتف في قائمة الأوامر الصوتية.

■ التوصيل

يُمكنك توصيل الهاتف بجهاز متوافق من خلال اتصال بلوتوث. كما يُمكنك تعريف ضبط التوصيلات الخاصة باتصالات حزمة البيانات.



تقنية بلوتوث اللاسلكية

يتوافق هذا الهاتف مع مواصفات Bluetooth 1.1 تدعم الأوضاع التالية: Handsfree Profile و Headset Profile و File Transfer Profile و Object Push Profile و Dial Up Networking Profile. لكي تضمن وجود التوافق بين الأجهزة الأخرى التي تدعم تقنية Bluetooth، استخدم التعتيزات المعتمدة من نوكيا مع هذا الطراز. للتأكد من توافق هاتفك مع الأجهزة الأخرى يرجى مراجعة الشركات المنتجة لهذه الأجهزة.

قد توجد قيود على استخدام تقنية Bluetooth في بعض المناطق. يرجى مراجعة السلطات المحلية أو مزود الخدمة.

إن المزايا التي تستخدم التكنولوجيا اللاسلكية Bluetooth أو تسمح بتشغيلها في الخلفية أثناء استخدام مزايا أخرى، ستؤدي إلى تكثيف استهلاك البطارية كما ستؤثر سلباً على متوسط عمرها.

تتيح تقنية بلوتوث إمكانية إجراء اتصالات لاسلكية بين الأجهزة الإلكترونية في نطاق يبلغ الحد الأقصى له ١٠ أمتار. حيث يمكن استخدام اتصال بلوتوث لإرسال الصور أو مقاطع الفيديو أو النصوص أو بطاقات الأعمال أو ملاحظات التقويم، أو للاتصال اللاسلكي مع أجهزة متوافقة. مثل أجهزة الكمبيوتر. باستخدام تقنية بلوتوث. ليس بالضرورة أن تكون جميع أجهزة الكمبيوتر التي تستخدم تقنية بلوتوث متوافقة.

إعدادات اتصال بلوتوث

١. حدد القائمة < الضبط > التوصيل < بلوتوث.
٢. لتشغيل وظيفة بلوتوث، حدد بلوتوث < تشغيل.

٣. حدد بحث عن أجهزة الأوديو الملحق للبحث عن أجهزة صوت بلوتوث متوافقة وحدد الجهاز المطلوب لتوصيله بالهاتف. أو حدد الأجهزة الموثوقة للبحث عن أي جهاز بلوتوث داخل النطاق. وإذا كانت القائمة فارغة، حدد جديد لإدراج أي جهاز بلوتوث داخل النطاق. ثم انتقل إلى أحد الأجهزة وحدد وثوق.
٤. أدخل رمز المرور الخاص بجهاز بلوتوث لإتمام الإقران ("الوثوق"). وقم بتوصيل الجهاز بالهاتف ثم ابدأ في استخدام الجهاز. ويلزم إدخال رمز المرور هذا عند الاتصال بالجهاز للمرة الأولى فقط.

اتصال بلوتوث

- حدد القائمة < الضبط < التوصيل < بلوتوث. حدد من الخيارات التالية:
- الجهاز النشط - لمعرفة أي اتصال بلوتوث نشط حالياً. وإذا كنت ترغب في إنهاء الاتصال بالجهاز المحدد، حدد فصل.
- الأجهزة الموثوقة - لعرض قائمة بأجهزة بلوتوث المقترنة حالياً مع الهاتف. ثم انتقل إلى الجهاز المطلوب.

حدد خيارات للوصول إلى وظائف متاحة بحسب حالة الجهاز والاتصال بلوتوث. حدد تخصيص اسم قصير لتحديد كنية (تظهر لك فقط) خاصة بالجهاز المحدد. حدد اتصال آلي بدون تأكيد < نعم إذا كنت ترغب في توصيل الهاتف آلياً إلى الجهاز المحدد، أو حدد لا إذا كنت ترغب في أن يطلب منك الهاتف الإذن أولاً. حدد مسح الوثوق إذا كنت تريد حذف الاقتران بالجهاز. حدد وثوق بجهاز جديد إذا كنت تريد الاقتران بجهاز جديد. يشار إلى تشغيل اتصال بلوتوث بالمؤشر (Ⓜ) في أعلى الشاشة.

ضبط بلوتوث

حدد القائمة < الضبط < التوصيل < بلوتوث < ضبط بلوتوث لتعريف كيفية ظهور هاتفك بالنسبة لأجهزة بلوتوث الأخرى. حدد إمكانية رؤية هاتفك وعرض للجميع لإظهار الهاتف لجميع أجهزة بلوتوث الأخرى أو مخفي لإظهار الهاتف للأجهزة المقترنة فقط. استخدم الوضع الخفي بقدر الإمكان. حدد اسم هاتفك لتغيير اسم جهاز بلوتوث الخاص بهاتفك.

حزم بيانات

تعد GPRS (خدمة حزمة الراديو العامة) إحدى خدمات الشبكة التي تتيح إمكانية الاستفادة من الهواتف المحمولة في إرسال البيانات واستقبالها عبر شبكة تستند في عملها إلى أحد بروتوكولات الإنترنت (IP). تماثل خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة ((E)GPRS) ((GPRS المحسنة) خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) ولكنها تتيح اتصالات أسرع. ولزيد من المعلومات حول مدى توافر خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) وسرعة نقل البيانات. وللإشتراك ومعرفة الرسوم اتصل بمزود الخدمة. احفظ ضبط خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) لكل تطبيق من التطبيقات المستخدمة عبر خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS).

اتصال حزم بيانات

حدد القائمة < الضبط < التوصيل < حزم بيانات < اتصال حزم بيانات ومن الخيارات التالية:

حدد عند الحاجة - لضبط إنشاء اتصال وتسجيل خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) عند احتياج تطبيق يستخدم خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) له. وسيتم إغلاقه عند إنهاء التطبيق.

حدد متصل دائماً - لضبط الهاتف للقيام بالتسجيل آلياً على إحدى شبكات حزم بيانات عند تشغيل الهاتف.

لا يتم الإشارة إلى خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) وخدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) بشكل منفصل. حيث أن المؤشر الذي يشير إلى خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) هو نفسه الذي يشير إلى خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS).

ضبط مودم حزم بيانات

يمكنك توصيل الهاتف باستخدام تقنية بلوتوث اللاسلكية مع جهاز كمبيوتر متوافق واستخدام الهاتف كمودم لإجراء اتصال حزم بيانات من خلال جهاز الكمبيوتر.

لتحديد ضبط اتصالات حزم البيانات من خلال جهاز الكمبيوتر، حدد **القائمة < الضبط > التوصيل < حزم بيانات > ضبط حزم البيانات** ومن الخيارات التالية:

- نقطة الوصول النشطة - لتشغيل نقطة الوصول التي تريد استخدامها
- تعديل نقطة الوصول النشطة - لتغيير ضبط نقطة الوصول

يمكنك كذلك ضبط خدمة حزم البيانات (اسم نقطة الوصول) على جهاز الكمبيوتر باستخدام برنامج Nokia Modem Options (خيارات مودم نوكيا). انظر "مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا" الصفحة ٩٤. إذا كنت قد قمت بضبط الكمبيوتر والهاتف، فلاحظ أنه سيتم استخدام الضبط الخاص بمجموعة برامج الكمبيوتر.

■ ضبط المكالمات

حدد **القائمة < الضبط > ضبط المكالمات** ومن الخيارات التالية:

- تحويل المكالمات (خدمة شبكة) - ولزيد من التفاصيل، اتصل بمزود الخدمة.
- معاودة الاتصال آلياً < تعمل - يجري الهاتف عدداً من المحاولات بحد أقصى عشر محاولات للاتصال بعد فشل محاولة الاتصال الأولى.
- خدمة انتظار المكالمات < تشغيل - تبلغك الشبكة في حالة وجود مكالمات واردة أثناء إجراء مكالمات أخرى (خدمة شبكة). انظر "انتظار المكالمات" الصفحة ٣١

ملخص بعد المكالمة < عرض - يعرض الهاتف مدة المكالمة والتكلفة التقريبية لها لفترة وجيزة بعد كل مكالمة (خدمة شبكة).
إرسال هويتي (خدمة شبكة) - حدد نعم أو ضبط بالشبكة.

■ ضبط الهاتف

حدد القائمة < الضبط < ضبط الهاتف ومن الخيارات التالية:

- ضبط اللغة < لغة الهاتف - لضبط لغة شاشة الهاتف
- ضبط اللغة < لغة الكتابة - لضبط لغة تحرير النص في الهاتف
- ضبط اللغة < لغة الأوامر الصوتية - لضبط لغة تشغيل التسجيل الصوتي
- حالة الذاكرة - تنقل لعرض مقدار الذاكرة غير المستخدم وإجمالي مقدار الذاكرة المستخدم وجزء الذاكرة المستخدم لكل وظيفة في القائمة
- قفل المفاتيح آلياً - لضبط لوحة مفاتيح الهاتف لكي تغلق آلياً بعد فترة زمنية محددة مسبقاً عندما يكون الهاتف في وضع الاستعداد ولا يتم استخدام أي من وظائفه خلال تلك الفترة
- قفل المفاتيح برمز الحماية - أدخل رمز الحماية وحدد تشغيل لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال رمز الحماية عند إلغاء قفل حارس المفاتيح.
- في حالة تشغيل حارس المفاتيح. فلا تزال هناك إمكانية إجراء مكالمات إلى رقم الطوارئ الرسمي. انظر "قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)" الصفحة ٢٧.
- عرض معلومات الخلايا < يعمل - لاستلام المعلومات من مشغل الشبكة بناءً على خلية الشبكة المستخدمة (خدمة الشبكة).
- رسالة الترحيب - أدخل الملاحظة التي ترغب في عرضها لفترة وجيزة عند تشغيل الهاتف. لحفظ الملاحظة. حدد خيارات ثم < حفظ.

اختيار المشغل < آلي - يحدد الهاتف آلياً إحدى الشبكات الخلوية المتوفرة في منطقتك. إذا حددت يدوي. فسيمكنك تحديد شبكة تعقد اتفاقية جوال مع مشغل الشبكة المحلية الخاصة بك.

تأكيد تطبيقات SIM - انظر "خدمات البطاقة" الصفحة ٩٢.

تشغيل التعليمات - لضبط الهاتف لعرض التعليمات
نغمة التشغيل - لضبط الهاتف بحيث يُصدر نغمة التشغيل عند تشغيله

■ ضبط الجهاز الملحق

لا تظهر قائمة ضبط الجهاز الملحق إلا إذا كان الهاتف قد تم توصيله بأحد الأجهزة الملحقه المحمولة المتوافقة. مثل أحد أجهزة الشحن أو أحد أطقم تحرير اليدين.
حدد القائمة < الضبط < ضبط الجهاز الملحق. حيث يمكنك تحديد إحدى قوائم الأجهزة الملحقه عند توصيل الجهاز الملحق المناظر بالهاتف أو إذا كان متصلاً.
كما يمكنك تحديد بعض الخيارات التالية بناءً على الجهاز الملحق: وضع الجهاز أو الرد التلقائي.

■ ضبط التهيئة

تحتاج بعض خدمات الشبكة إلى ضبط التهيئة الصحيح على هاتفك. لذا احصل على الضبط من مزود الخدمة على شكل رسالة تهيئة: أو أدخل الضبط الشخصي الخاص بك يدوياً. ويمكن تخزين ضبط تهيئة لعشرة مزودين للخدمة (بحد أقصى) على الهاتف. كما يمكن إدارتها في هذه القائمة.

لحفظ ضبط التهيئة المستلم من خلال رسالة تهيئة مرسله من مزود خدمة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٧.

يمكن عرض الضبط وكذلك تعديله بشكل جزئي في التطبيقات المختلفة.

حدد القائمة < الضبط > ضبط التهيئة ومن الخيارات التالية:

ضبط التهيئة الافتراضية - لعرض قائمة مزودي الخدمة المخزنة على الهاتف (يتم تظليل مزود الخدمة الافتراضي). ولتحديد مزود خدمة آخر كي يصبح المزود الافتراضي. وانتقل إلى أحد مزودي الخدمة. ثم حدد التفاصيل لعرض قائمة التطبيقات المدعومة. بينما لمسح مزود خدمة من القائمة، حدد خيارات < مسح.

تشغيل الافتراضي في جميع التطبيقات - لضبط التطبيقات لاستخدام الضبط من مزود الخدمة الافتراضي

نقطة الوصول المفضلة - لتحديد نقطة وصول أخرى. استخدم عادةً نقطة الوصول الخاصة بمشغل الشبكة المفضل لديك.

الاتصال بالعدم الفني لمزود الخدمة - لتنزيل ضبط التهيئة من مزود الخدمة في حالة دعمه لهذه الخدمة.

ضبط التهيئة الشخصية - لإضافة حسابات شخصية لخدمات متنوعة وتشغيلها. لإضافة حساب شخصي جديد في حالة عدم إضافة أية حسابات. حدد إضافة ج أو حدد خيارات < إضافة جديد. حدد نوع الخدمة ثم حدد وأدخل المعاملات المطلوبة. تختلف المعاملات تبعاً لنوع الخدمة المحددة. لمسح أو تشغيل أحد الحسابات الشخصية، انتقل إليه. وحدد خيارات < مسح أو تشغيل.

إدخال الضبط يدوياً

لإدخال الضبط وعرضه وتعديله يدوياً. حدد القائمة < الضبط > ضبط التهيئة < ضبط التهيئة الشخصية.

لإضافة ضبط تهيئة جديد. حدد **إضافة جديد**. أو حدد **خيارات** > **إضافة جديد**.
وحدد أحد أنواع التطبيقات من القائمة. ثم أدخل كل الضبط المطلوب. بينما
لتشغيل الضبط. حدد **رجوع** > **خيارات** > **تشغيل**.
لعرض الضبط المعرف من جانب المستخدم أو تعديله. حدد التطبيق الذي تريد
عرضه ثم حدد الضبط المطلوب تعديله.

■ ضبط الحماية

عند استخدام وظائف الحماية التي تَحد من المكالمات (على سبيل المثال. حظر المكالمات
ومجموعة مستخدمين محددة والاتصال بأرقام محددة مسبقاً). فقد تتمكن من الاتصال
برقم الطوارئ المبرمج في هاتفك.

حدد **القائمة** > **الضبط** > **ضبط الحماية** ومن الخيارات التالية:

طلب الرمز الشخصي - لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال الرمز الشخصي في كل
مرة يتم فيها تشغيله. لا تتيح بعض البطاقات إمكانية إلغاء المطالبة بإدخال الرمز
الشخصي.

خدمة حظر المكالمات - لتقييد المكالمات الواردة إلى الهاتف والمكالمات الصادرة منه
(خدمة شبكة). ويلزم لذلك إدخال كلمة سر الحظر.

الاتصال بأرقام محددة - لتقييد المكالمات الصادرة إلى أرقام هاتف محددة إذا كانت
تلك الوظيفة مدعومة من قبل البطاقة.

مجموعة مستعملين محددة - لتحديد مجموعة الأشخاص الذين يمكنك تبادل
المكالمات معهم (خدمة شبكة).

مستوى الحماية - في حالة تحديد الهاتف. سيطالبك الهاتف بإدخال رمز الحماية
في كل مرة يتم فيها إدخال بطاقة جديدة في الهاتف.

في حالة تحديد الذاكرة. سيطالبك الهاتف بإدخال رمز الحماية عند تحديد ذاكرة البطاقة والرغبة في تغيير الذاكرة قيد الاستخدام.

رموز الوصول - لتغيير رمز الحماية أو الرمز الشخصي أو الرمز الشخصي (٢) أو كلمة سر الحظر.

الرمز مستخدم - لضبط ما إذا كان يجب استخدام الرمز الشخصي أو رمز التعريف الشخصي الفريد

■ استعادة ضبط المصنع

لإعادة ضبط بعض إعدادات القائمة إلى قيمها الأصلية. حدد القائمة < الضبط > استعادة ضبط المصنع.

١٠. الاستوديو



من خلال هذه القائمة يمكنك التعامل مع الرسومات والصور ومقاطع الفيديو والتسجيلات والنغمات. حيث يتم تنظيم هذه الملفات في حافظات.

يدعم الهاتف نظام "إدارة الحقوق الرقمية" (DRM) لحماية المحتوى المكتسب. عليك أن تقرأ دائماً شروط استلام أي محتوى أو مفتاح تشغيل قبل الحصول عليهما. لأنهما قد يتطلبا دفع رسوم.

قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

١. حدد القائمة < الاستوديو. وستظهر قائمة بالحاافظات.

٢. انتقل إلى الحافظة المطلوبة وحدد **فتح** لعرض قائمة الملفات الموجودة بالحافظة. أو حدد **خيارات** للوصول إلى الخيارات المتاحة:

٣. عند فتح إحدى الحافظات، حدد الملف الذي ترغب في عرضه و**فتح**: أو حدد **خيارات** لاستخدام إحدى الوظائف المتاحة.

١١. الوسائط



قد تمنح حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

■ الكاميرا

يمكنك التقاط صور أو تسجيل مقاطع فيديو باستخدام الكاميرا المضمنة بالهاتف التي تبلغ دقتها ٢ ميجا بكسل. تعمل عدسة الكاميرا في ظهر الهاتف وفلاش الكاميرا وشاشة الهاتف كباث للمشاهد. تنتج الكاميرا صوراً بتنسيق JPEG ومقاطع فيديو بتنسيق 3GP.

عند التقاط أو استخدام الصور أو مقاطع الفيديو، يجب مراعاة كافة القوانين واحترام العادات والتقاليد. وكذا خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية.

التقاط صورة

احفظ بمسافة آمنة عند استعمال الفلاش. لا تجرب استخدام الفلاش على الأشخاص أو الحيوانات على نطاق قريب. لا تغط الفلاش أثناء التقاط الصور.

حدد القائمة < الوسائط > الكاميرا < التقاط. يحفظ الهاتف الصورة في الاستوديو < الصور. لالتقاط صورة أخرى، حدد رجوع؛ وإرسال الصورة كرسالة وسائط متعددة. حدد إرسال. لعرض الخيارات، حدد خيارات.

إذا كانت الإضاءة معتمة، أو لاستخدام فلاش الكاميرا، حدد خيارات < تشغيل الوضع الليلي أو تشغيل الفلاش.

تسجيل مقطع فيديو

حدد **القائمة** < الوسائط > الكاميرا. لتحديد وضع الفيديو. انتقل يساراً أو يميناً. أو حدد **خيارات** < فيديو. وحدد **تسجيل**. لإيقاف التسجيل بشكل مؤقت. حدد **إيقاف**؛ ولاستئناف التسجيل. حدد **استمرار**. لإيقاف عملية التسجيل. حدد **إيقاف**. يحفظ الهاتف التسجيل في **الاستوديو** < مقاطع فيديو. لعرض الخيارات. حدد **خيارات**.

■ مُشغل الوسائط

يمكنك باستخدام مُشغل الوسائط عرض الملفات وتشغيلها وتنزيلها. مثل الصور ومقاطع الصوت ومقاطع الفيديو والصور المتحركة. كما يمكنك كذلك عرض مقاطع الفيديو المتوافقة المتدفقة من مركز خدمة الشبكة (خدمة شبكة). حدد **القائمة** < الوسائط > **مشغل الوسائط** < فتح الاستوديو أو العلامات أو ذهاب للعنوان أو تنزيل الوسائط.

إعداد الهاتف لإحدى خدمات التدفق

قد تتلقى ضبط التدفق على شكل رسالة تهيئة من مُزود الخدمة الذي يوفر الخدمة التي تريد استخدامها. لاستلام ضبط الخدمة على شكل سالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٧. انظر أيضاً "ضبط التهيئة" الصفحة ٦٢. كما يمكنك تعديل الضبط باستخدام مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا.

حدد **القائمة** < الوسائط > **مشغل الوسائط** < ضبط التدفق ومن الخيارات التالية:

تهيئة - لتشغيل إحدى التهيئات.

حساب - لتشغيل أحد الحسابات.

■ مُشغل الموسيقى

يحتوي الهاتف على مشغل موسيقى لأجل الاستماع إلى مسارات الموسيقى أو التسجيلات أو أية ملفات صوت MP3 أو AAC قد قمت بنقلها إلى الهاتف باستخدام تطبيق Nokia Audio Manager (مدبر الصوت نوّكيا). يتم استكشاف ملفات الموسيقى وإضافتها إلى قائمة المسارات الإضافية بشكل آلي.

تشغيل مسارات الموسيقى

1. حدد القائمة < الوسائط > مشغل موسيقى. يتم عرض تفاصيل المسار الأول على قائمة المسارات الافتراضية.
لاستخدام مفاتيح الرسومات. ▶ أو ◀ أو ⏮ أو ⏭ أو ■. الموجودة على الشاشة، انتقل يمينا أو يسارا للوصول إلى المفتاح المطلوب. وحدده.
2. لتشغيل أحد المسارات، انتقل إلى المسار المطلوب. وحدد ▶.
للانتقال إلى بداية المسار التالي، حدد ⏮. للانتقال إلى بداية المسار السابق، حدد ⏭.
لترجيع المسار الحالي، حدد مع الاستمرار ⏮. لتقديم المسار الحالي، حدد مع الاستمرار ⏭. وحرر المفتاح عند الوضع المطلوب.
3. لإيقاف التشغيل، حدد ■.

تحذير: استمع إلى الموسيقى بمستوى صوت معتدل. إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر السمع. لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت. لأن الصوت قد يكون مرتفعا للغاية.



ضبط مُشغل الموسيقى

قد تتوفر الخيارات التالية في القائمة **مُشغلٌ موسيقى**:

الصوت - لتغيير مستوى الصوت. واضغط على مفتاح التنقل يميناً أو يساراً.
تشغيل بـ Bluetooth - لإجراء اتصال بأحد أجهزة الأوديو الملحقة وذلك باستخدام اتصال بلوتوث

قائمة المسارات - لعرض كافة المسارات المتاحة على قائمة المسارات. ولتشغيل أحد المسارات. انتقل إلى المسار المطلوب. وحدد **تشغيل**. حدد **خيارات < إنعاش كل المسارات أو تغيير قائمة المسارات لإنعاش قائمة المسارات (على سبيل المثال، بعد إضافة مسارات جديدة إلى القائمة) أو لتغيير قائمة المسارات التي يتم عرضها عند فتح قائمة مشغل موسيقى**. في حالة توافر قوائم المسارات على الهاتف.

خيارات التشغيل < عشوائي < تشغيل - لتشغيل المسارات الموجودة في قائمة المسارات بشكل عشوائي. حدد **تكرار < المسار الحالي أو كل المسارات لتشغيل المسار الحالي أو قائمة المسارات بالكامل بشكل متكرر**.
الميكروفون أو سماعة الأذن - للاستماع إلى مُشغل الموسيقى عبر ميكروفون أو سماعة أذن متوافقة متصلة بالهاتف.

 **تلميح:** عند استخدام سماعة الأذن. اضغط على مفتاح سماعة الأذن للانتقال إلى المسار التالي.

إرسال - لإرسال الملف المحدد باستخدام رسائل الوسائط المتعددة (MMS) أو اتصال بلوتوث.

تنزيل الموسيقى - للاتصال بخدمة متصفح مُتعلقة بالمسار الحالي. وتتوفر هذه الوظيفة فقط عندما يكون عنوان الخدمة متضمناً في المسار.
حالة الذاكرة - لعرض المساحة المستخدمة والغير مستخدمة من الذاكرة.

■ الراديو

للاستماع إلى الراديو الموجود بهاتفك، قم بتوصيل سماعة أذن متوافقة بالهاتف. عند توصيل سماعة الأذن بالهاتف مباشرة، فإن السلك يعمل كهوائي. لذا اجعله معلقاً بحرية. تعتمد جودة بث إرسال الراديو على مدى تغطية محطة الراديو في تلك المنطقة المحددة. لتشغيل الراديو، حدد القائمة < الوسائط > الراديو. وسيتم عرض رقم موقع قناة الراديو واسمها (إذا كانت القناة محفوظة) وكذلك تردد قناة الراديو. في حالة حفظ قنوات راديو بالفعل، تنقل بين قنوات الراديو وحدد موقع قناة راديو من ١ إلى ٢٠.

توليف وحفظ قنوات الراديو

أثناء تشغيل الراديو، حدد ◀ أو ▶ وحدد اختيار لتغيير تردد الراديو بمقدار ٠,٥ ميغا هرتز في كل خطوة. أو حدد مع الاستمرار اختيار لبدء البحث عن القناة. يتوقف البحث عند العثور على إحدى القنوات. ولحفظ القناة، حدد خيارات < حفظ القناة. ثم أدخل اسم القناة. وحدد خيارات < قبول.

استخدام الراديو

أثناء تشغيل الراديو، حدد ▲ أو ▼ للانتقال إلى القناة المحفوظة السابقة أو التالية. أو حدد خيارات. ومن الخيارات التالية:
إطفاء - لإيقاف تشغيل الراديو.
الصوت - لضبط مستوى صوت الراديو.
القنوات - لعرض قائمة القنوات. حدد خيارات لإعادة تسمية القناة أو مسحها.

الميكرفون (أو سماعة الأذن) - للاستماع إلى الراديو باستخدام الميكرفون (أو سماعة الأذن). وحافظ على بقاء سماعة الأذن متصلة بالهاتف. حيث يعمل سلك سماعة الأذن كهوائي للراديو.

ضبط التردد. أدخل تردد قناة الراديو التي تريد الاستماع إليها. يمكنك إدخال تردد ما بين ٨٧,٥ ميغا هرتز و ١٠٨,٠ ميغا هرتز. ولضبط التردد، حدد **خيارات < قبول>**.

■ المسجل

يمكنك تسجيل بعض أجزاء من حديث أو أصوات أو مكالمات جارية لمدة تصل إلى ٦٠ دقيقة. يمكن أن يستخدم هذا على سبيل المثال لتسجيل اسم ورقم هاتف لاستخدام لاحق.

لا يمكن استخدام المسجل في حالة استخدام خاصية طلب البيانات أو عند إجراء اتصال عبر GPRS.

التسجيل

١. حدد القائمة < الوسائط > المسجل.
٢. للبدء في التسجيل، استخدم قرص التنقل الدوار لتظليل الزر الافتراضي لتسجيل ● وحدده بمفتاح الاختيار الأوسط. بينما للبدء في التسجيل أثناء مكالمات، حدد **خيارات < تسجيل>**. وأثناء تسجيل المكالمات، سيسمع كل أطراف المكالمات صوت تنبيه خافت كل خمس ثوانٍ تقريباً.
٣. لإيقاف التسجيل بصفة مؤقتة، استخدم قرص التنقل الدوار لتظليل زر الإيقاف المؤقت ■ وحدده بمفتاح الاختيار الأوسط. لتابعة التسجيل، حدد زر التسجيل ● مرة أخرى.

٤. لإنهاء التسجيل. استخدم قرص التنقل الدوار لتظليل الزر الافتراضي للإنهاء ■ وحدده بمفتاح الاختيار الأوسط. وسيحفظ الهاتف التسجيل في الحافظة تسجيلات بالقائمة الاستوديو.
٥. للاستماع إلى أحدث ما تم تسجيله. حدد **خيارات** > **تشغيل آخر تسجيل**.
٦. إرسال أحدث ما تم تسجيله. حدد **خيارات** > **إرسال آخر تسجيل**.

قائمة التسجيلات

حدد القائمة > الوسائط > المسجل > **خيارات** > قائمة التسجيلات. وستظهر قائمة بالحافظات الموجودة في الاستوديو. لذا افتح تسجيلات لكي ترى قائمة التسجيلات. وحدد **خيارات** لتحديد بعض خيارات الملفات في الاستوديو. انظر "الاستوديو" الصفحة ١٦.



■ المنبه

يمكنك ضبط الهاتف لإصدار تنبيه في وقت محدد.

حدد القائمة > المنسق > المنبه.

لضبط المنبه، حدد وقت التنبيه ثم أدخل وقت التنبيه. لتغيير وقت التنبيه عند ضبط وقت التنبيه، حدد تشغيل. حدد تكرار التنبيه لضبط الهاتف لإصدار نغمة تنبيه في الأيام المحددة من أيام الأسبوع.

حدد نغمة التنبيه ونغمة التنبيه الافتراضية. لتخصيص نغمة التنبيه، حدد إحدى النغمات من قائمة نغمات الرنين أو من الأستوديو.

إيقاف التنبيه

سوف يصدر الهاتف نغمة تنبيه، وتومض كلمة المنبه! والوقت الحالي على شاشة الهاتف. حدد إيقاف لإيقاف التنبيه. وفي حالة ترك الهاتف يستمر في إصدار نغمة التنبيه لمدة دقيقة أو في حالة تحديد غفوة، سيتوقف التنبيه لمدة عشر دقائق تقريباً ثم يستأنف إصدار نغمة التنبيه مرة أخرى.

عند حلول وقت التنبيه أثناء إغلاق الجهاز، سيُسّغل الجهاز نفسه تلقائياً ويبدأ في إصدار نغمة التنبيه. إذا ضغطت على إيقاف: يسألك الجهاز عما إذا كنت تريد تنشيط الجهاز للمكالمات. اضغط على لا لإيقاف تشغيل الجهاز أو نعم لإجراء مكالمات واستلامها. لا تضغط على نعم إذا كان من المحتمل أن يسبب استخدام الهاتف اللاسلكي تشويشاً أو خطراً.

■ التقويم

يستخدم التقويم الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٥

حدد القائمة < المنسق > التقويم.

يُشار إلى اليوم الحالي بوضع إطار حوله. بينما سيظهر اليوم بخط سميك في حالة وجود أية ملاحظات خاصة به. ولعرض ملاحظات اليوم، حدد **عرض**. بينما لعرض أسبوع، حدد **خيارات** < **عرض الأسبوع**. لعرض ملاحظة واحدة، حدد **عرض**.

قد تكون الخيارات الأخرى الخاصة بالتقويم خيارات إنشاء ملاحظة وحذفها وتعديلها ونقلها وتكرارها: نسخ ملاحظة إلى يوم آخر؛ أو إرسال ملاحظة إلى تقويم هاتف آخر متوافق كملاحظة أو في شكل رسالة نصية أو رسالة وسائط متعددة. من خلال ضبط. يمكنك ضبط التاريخ أو الوقت أو المنطقة الزمنية أو تنسيق الوقت أو التاريخ أو أول يوم من أيام الأسبوع. وفي خيار **ملاحظات المسح الآلي** يمكنك ضبط الهاتف لمسح الملاحظات القديمة آلياً بعد مرور فترة زمنية معينة.

لمسح كافة ملاحظات التقويم، حدد شاشة عرض الشهر أو الأسبوع ثم حدد

خيارات < **مسح كل الملاحظات**.

تدوين ملاحظة في التقويم

حدد القائمة < المنسق > التقويم. ثم انتقل إلى التاريخ المطلوب. وحدد **خيارات** <

تدوين ملاحظة. ثم حدد أحد أنواع الملاحظات التالية:  اجتماع أو  مكالمة أو  عيد ميلاد أو  مذكرة أو  تذكير.

تنبيه الملاحظة

يصدر الهاتف نغمة تنبيه ويعرض الملاحظة. ومع ظهور ملاحظة مكالمة  على شاشة الهاتف، يمكنك الاتصال بالرقم المعروض بالضغط على مفتاح "الاتصال".

لإيقاف التنبيه وعرض الملاحظة. حدد **عرض**. في حالة تحديد **غفوة**. يصدر الهاتف نغمة تنبيه مرة أخرى بعد عشر دقائق. لإيقاف التنبيه بدون عرض الملاحظة. حدد **إنهاء**.

■ قائمة المهام

يمكنك حفظ ملاحظة تتعلق بمهمة ما ينبغي عليك القيام بها. كما يمكنك تحديد مستوى الأولوية للملاحظة وكذلك وضع علامة "تمت" أمامها عند الانتهاء من المهمة. ويمكنك ترتيب الملاحظات بحسب الأولوية أو التاريخ. تستخدم قائمة المهام الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٥.

حدد القائمة > المنسق > قائمة المهام.

لعمل ملاحظة. حدد **إضافة**. أو حدد **خيارات** > **إضافة**. أدخل الملاحظة. وحدد **خيارات** > **حفظ**. حدد الأولوية. التاريخ والوقت المناسبين. ونغمة تنبيه إعلاماً بملاحظة وذلك إذا أردت.. لتعديل التنبيه اعرضه وحدد **تعديل**.

أو انتقل إلى ملاحظة وحدد **عرض** أو حدد **خيارات** لعرض الخيارات المتاحة.

■ الملاحظات

يمكنك استخدام هذا التطبيق لكتابة الملاحظات وإرسالها إلى أجهزة متوافقة من خلال تقنية بلوتوث اللاسلكية أو رسالة نصية قصيرة (SMS) أو رسالة وسائط متعددة (MMS). يستخدم تطبيق "الملاحظات" الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٥.

حدد القائمة > المنسق > ملاحظات.

لإضافة ملاحظة. حدد **إضافة**. أو حدد **خيارات** > **كتابة ملاحظة**. أدخل الملاحظة. وحدد **خيارات** > **حفظ**.

أو انتقل إلى ملاحظة وحدد **عرض** أو حدد **خيارات** لعرض خيارات الملاحظات المتاحة.

■ التزامن

قم بمزامنة التقويم وبيانات الأسماء والملاحظات مع جهاز آخر متوافق مثل هاتف محمول أو جهاز كمبيوتر متوافق أو مركز خدمة الإنترنت عن بُعد (خدمة شبكة). وفي حالة حفظ البيانات على مركز خدمة الإنترنت عن بُعد، يمكنك مزامنة الهاتف عن طريق بدء التزامن من الهاتف. كما يمكنك أيضا إجراء التزامن للبيانات الموجودة في "الأسماء" و"التقويم" و"الملاحظات" الخاصة بالهاتف لكي تتطابق مع البيانات الموجودة على جهاز الكمبيوتر المتوافق وذلك عن طريق بدء التزامن من جهاز الكمبيوتر. ولن يتم إجراء تزامن لبيانات الأسماء الموجودة في البطاقة.

إجراء التزامن من الهاتف

قبل التزامن من هاتفك، يجب الاشتراك في خدمة تزامن والحصول على ضبط التهيئة من مزود الخدمة. وللحصول على مزيد من المعلومات حول مدى توافر خدمة التزامن وضبطها، اتصل بمزود الخدمة.

ليبدء إجراء التزامن من الهاتف:

١. قم بتشغيل ضبط الاتصال المطلوب للترزامن. انظر "ضبط التزامن من الهاتف" الصفحة ٧٨.

٢. حدد القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < تزامن مركز الخدمة < البيانات المراد تزامنها. حدد البيانات المطلوب تزامنها. ثم حدد تم.

٣. حدد القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < تزامن مركز الخدمة < تزامن. يتم إجراء التزامن للبيانات التي تم وضع علامة عليها. والتي تنتمي إلى المجموعة النشطة. بعد تأكيدها.

ضبط التزامن من الهاتف

يمكن استلام ضبط التزامن في شكل رسالة تهيئة. وللحصول على مزيد من المعلومات حول مدى توافر خدمة التزامن وضبطها، اتصل بمزود الخدمة. لاستلام ضبط الخدمة على شكل رسالة تهيئة، انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٧. لإدخال الضبط يدوياً، انظر "ضبط التهيئة" الصفحة ١٢.

حدد القائمة < الضبط > التوصليل < نقل البيانات > تزامن مركز الخدمة < ضبط التزامن. حدد تهيئة. ثم انتقل إلى مزود الخدمة الذي ترغب في تشغيل الضبط الخاص به وحدده. حدد **حساب** لعرض الحسابات المزودة من قبل مزود الخدمة. وفي حالة عرض أكثر من حساب واحد، حدد الحساب الذي تريد استخدامه.

إجراء التزامن من جهاز كمبيوتر متوافق

لإجراء تزامن للأسماء والتقويم والملاحظات من جهاز الكمبيوتر المتوافق، استخدم اتصال بلوتوث. كما يلزم أيضاً تثبيت مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا الخاصة بهاتفك على جهاز الكمبيوتر. ثم ابدأ في إجراء التزامن من جهاز الكمبيوتر باستخدام مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا. تأكد من أن الهاتف في وضع الاستعداد وأنه قد تم ضبط الوقت والتاريخ.

إجراء التزامن من مركز خدمة

لاستخدام مركز خدمة الإنترنت عن بُعد، ينبغي الاشتراك في إحدى خدمات التزامن. ولمزيد من المعلومات وللحصول على الضبط المطلوب لهذه الخدمة، اتصل بمزود الخدمة. يمكن استلام الضبط في شكل رسالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٧ و"ضبط التهيئة" الصفحة ١٢.

وفي حالة حفظ البيانات على مركز خدمة الإنترنت عن بُعد. فلمزامنة الهاتف إبدأ التزامن من الهاتف.

حدد القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < تزامن مع م خدمة. اعتماداً على الضبط. حدد جاري بدء التزامن أو جار بدء النسخ.

قد يستهلك إجراء التزامن لأول مرة أو بعد إعاقته ما يزيد عن ٣٠ دقيقة لكي يكتمل. وذلك في حالة امتلاء أي من "الأسماء" أو "التقويم".

مزامنة جهاز إلى جهاز

لنسخ البيانات أو مزامنتها من الهاتف. ينبغي أن يكون اسم الجهاز والضبط في قائمة الشركاء في نقل الأسماء. في حالة استلام بيانات من جهاز آخر (هاتف محمول متوافق على سبيل المثال) تتم إضافة الشريك آلياً إلى القائمة وذلك باستخدام بيانات اسم ما من الجهاز الآخر. تزامن مع م خدمة وتزامن مع كمبيوتر هما العنصران الأساسيان في القائمة.

لإضافة شريكاً جديداً إلى القائمة (على سبيل المثال. جهاز جديد). حدد القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < خيارات < إضافة الاسم المشارك < تزامن بين هاتفين أو نسخ من الهاتف. وأدخل الضبط تبعاً لنوع النقل.

لتعديل النسخة وضبط التزامن. حدد اسماً من قائمة الشركاء وخيارات < تعديل.

لحذف أحد الشركاء. حدد اسماً من قائمة الشركاء وخيارات < مسح. وأكد السؤال مسح الاسم المشارك؟ لا يمكنك حذف تزامن مع م خدمة أو تزامن مع كمبيوتر.

نقل البيانات من خلال جهاز متوافق

يتم استخدام تقنية بلوتوث اللاسلكية لإجراء التزامن. وينبغي أن يكون الجهاز الآخر في وضع الاستعداد.

للبدء في نقل البيانات، حدد القائمة < الضبط > التوصيل < نقل البيانات ثم شريك النقل من القائمة. باستثناء تزامن مع م خدمة < تزامن مع كمبيوتر. وسوف يتم نسخ البيانات المحددة أو مزامنتها وفقاً للضبط. كما ينبغي تشغيل الجهاز الآخر لاستلام البيانات.

نقل البيانات بدون البطاقة

يسمح الهاتف بنقل البيانات دون الحاجة إلى تركيب البطاقة.

قم بتشغيل الهاتف بدون تركيب البطاقة. وحدد نقل ثم من بين الخيارات التالية:
نقل الأسماء - لتحديد اسمًا. باستثناء تزامن مع م خدمة وتزامن مع كمبيوتر. من قائمة الشركاء لنقل البيانات من الهاتف. وسيبدأ الهاتف جلسة مزامنة أو نسخ.
استقبال البيانات < ب - بلوتوث - لاستقبال بيانات من الهاتف الآخر



١٣. الويب

يمكنك الوصول إلى خدمات الإنترنت المتنوعة الخاصة بالهواتف المحمولة باستخدام متصفح الهاتف.

تأكد من توافر هذه الخدمات ومن رسوم الخدمة والتعريفات من مزود الخدمة الذي تريد الاستفادة من خدماته.

باستخدام متصفح الهاتف، يمكنك عرض الخدمات التي تستخدم لغة التعيين اللاسلكية (WML) أو لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة (xHTML) على صفحاتها. حيث يختلف الشكل تبعاً لحجم الشاشة. ولاحظ أنك قد لا تتمكن من عرض جميع تفاصيل صفحات الإنترنت.

هام: استخدام الخدمات التي تتق بها فقط، والتي توفر أمان وحماية كافيين ضد البرامج التي تسبب أضراراً.



■ إعداد الهاتف لإحدى الخدمات

قد يكون هاتفك به ضبط خدمات مخزنة، وقد يتم استلام ضبط إضافي كرسالة تهيئة من مُشغل الشبكة أو مزود الخدمة الذي يمنح الخدمة التي تريد استخدامها.

لاستلام ضبط الخدمة على شكل رسالة تهيئة، انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٧ و"ضبط التهيئة" الصفحة ١٢.

لمزيد من المعلومات وللضبط المناسب، اتصل بمزود الخدمة الذي يمنح الخدمة التي تريد استخدامها.

■ الاتصال بإحدى الخدمات

تأكد من تشغيل ضبط الويب الخاص بالخدمة التي تريد استخدامها. ولتشغيل الضبط. حدد القائمة < ويب > ضبط < ضبط التهيئة > تهيئة وضبط التهيئة الذي تريد تشغيله.

استخدم إحدى الطرق التالية لعمل اتصال بالويب:

- افتح صفحة البدء (على سبيل المثال، الصفحة الرئيسية لمزود الخدمة): حدد القائمة ثم حدد ويب وصفحة البدء.
- حدد علامة خاصة بالخدمة: حدد القائمة < ويب > العلامات وإحدى العلامات. وإذا لم تعمل العلامة مع ضبط الخدمة النشط حالياً، قم بتنشيط مجموعة ضبط خدمة أخرى وحاول ثانية.
- حدد آخر عنوان URL: حدد القائمة < ويب > آخر عنوان إنترنت.
- أدخل عنوان الخدمة:
- حدد القائمة < ويب > ذهاب للعنوان. ثم أدخل عنوان الخدمة. وحدد خيارات قبول.

■ تصفح الصفحات

بعد إجراء الاتصال بالخدمة، يمكنك بدء تصفح الصفحات الخاصة بها. وقد تختلف وظائف مفاتيح الهاتف باختلاف الخدمات. لذا اتبع النصوص الإرشادية التي تظهر على شاشة الهاتف. ولمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

إذا تم تحديد خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) كحامل بيانات، فسوف يظهر المؤشر  أعلى يسار شاشة الهاتف أثناء التصفح. وفي حالة استقبال مكالمات أو

استلام رسالة نصية. أو إذا تم إجراء مكالمة أثناء اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS))، فسوف يظهر المؤشر  في أعلى يسار شاشة الهاتف موضحاً أن اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS) معلق (قيد الانتظار). وبعد المكالمة، يحاول الهاتف، على سبيل المثال، إعادة الاتصال بخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS).

استخدام مفاتيح الهاتف أثناء التصفح

- استخدم قرص التنقل الدوار للتصفح خلال الصفحة.
- لتحديد عنصر مظلّل، اضغط على مفتاح "الاتصال" أو حدد **خيارات** لتحديد الخيار الخاص بفتح الرابط.
- لإدخال حروف أو أرقام أو حروف خاصة، اضغط على مفتاح الاختيار الأوسط وحدد الحروف واحداً تلو الآخر من على الشريط.

الخيارات المتاحة أثناء التصفح

حدد **خيارات**، حيث قد تتوافر الخيارات التالية. صفحة البدء وإضافة علامة والعلامات وخيارات الصفحة والتاريخ والتنزيلات وخيارات أخرى وإعادة تحميل وإنهاء. كما قد يعرض مزود الخدمة خيارات أخرى أيضاً.

الاتصال المباشر

يدعم المتصفح الوظائف التي يمكنك الوصول إليها أثناء التصفح. يمكنك إجراء اتصال صوتي وحفظ اسم ورقم هاتف من إحدى الصفحات.

■ الذاكرة الوسيطة

- قم بأحد الإجراءات التالية لتفريغ الذاكرة الوسيطة:
- أثناء التصفح، حدد **خيارات** < **خيارات أخرى** < تفريغ الذاكرة

- في وضع الاستعداد. حدد القائمة < ويب > تفريغ الذاكرة.

الذاكرة الوسيطة هي ذاكرة تخزين مؤقتة تستخدم لحفظ البيانات بصفة مؤقتة. إذا حاولت الوصول. أو وصلت إلى معلومات سرية تحتاج إلى كلمات مرور؛ فقم بتفريغ الذاكرة الوسيطة بعد كل استعمال. المعلومات أو الخدمات التي استخدمتها محفوظة في ذاكرة الهاتف.

■ قطع الاتصال بإحدى الخدمات

لإنهاء التصفح وقطع الاتصال. حدد **خيارات** < إنهاء. أو بدلاً من ذلك. اضغط على مفتاح "الإنهاء" مرتين. أو اضغط مع الاستمرار مفتاح "الإنهاء".

■ ضبط الشكل

أثناء التصفح. حدد **خيارات** < خيارات أخرى > ضبط الشكل: أو في وضع الاستعداد. حدد القائمة < ويب > ضبط < ضبط الشكل. حدد من الخيارات التالية:

التفاف النص. - في حالة تحديد تشغيل. يتم عرض باقي النص على السطر التالي. وفي حالة تحديد إيقاف. يتم اختصار النص.
إظهار الصور. - في حالة تحديد لا. لن يتم عرض أية صور من تلك التي تظهر على الصفحة.

التنبيهات - حدد التنبيه بالاتصال غير الآمن < نعم لضبط الهاتف لإصدار تنبيه عند تحول الاتصال الآمن إلى اتصال غير آمن أثناء التصفح. حدد التنبيه بالأنشطة غير الآمنة < نعم لضبط الهاتف لإصدار تنبيه عند احتواء الصفحة الآمنة على عنصر غير آمن. لا تضمن هذه التنبيهات اتصالاً آمناً. لمزيد من المعلومات. انظر "حماية التصفح" الصفحة ٨٧.

ترميز الحروف - لتحديد مجموعة الأحرف التي يستخدمها الهاتف لعرض صفحات المتصفح التي لا تحتوي على تلك المعلومات. أو لتحديد إذا كان سيتم استخدام ترميز UTF-8 بشكل دائم عند إرسال عنوان "ويب" إلى هاتف متوافق.

■ بيانات الاسترجاع

بيانات الاسترجاع هي البيانات التي يحفظها أحد المواقع في الذاكرة الوسيطة لمتصفح الهاتف. قد تكون هذه البيانات معلومات المستخدم أو تفضيلات المتصفح الخاصة بك. يتم حفظ بيانات الاسترجاع إلى أن يتم مسح البيانات المحفوظة بالذاكرة الوسيطة. انظر "الذاكرة الوسيطة" الصفحة ٨٣

أثناء التصفح. حدد خيارات < خيارات أخرى < حماية < ضبط الاسترجاع؛ أو في وضع الاستعداد. حدد القائمة < ويب < ضبط < ضبط الحماية < بيانات الاسترجاع < سماح أو رفض.

■ العلامات

أثناء التصفح. حدد خيارات < العلامات؛ أو في وضع الاستعداد. حدد القائمة < ويب < العلامات. انتقل إلى العلامة التي تريد استخدامها. وحددها لإجراء اتصال بالصفحة المرتبطة بالعلامة. أو يمكنك تحديد خيارات لعرض اسم العلامة المحددة وعنوانها. أو تعديل العلامة المحددة أو مسحها. أو إرسالها مباشرة إلى هاتف آخر كعلامة أو كرسالة نصية. أو إنشاء علامة جديدة.

قد يكون في الهاتف بعض علامات الكتابة المركبة مسبقًا لمواقع لا تتبع لنوكيا. لا تضمن نوكيا ولا تقر هذه المواقع. إذا اخترت الدخول إلى هذه المواقع. فينبغي اتخاذ ذات الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر بالنسبة للأمان أو المحتوى.

استلام علامة

عند استلام علامة (تم إرسالها كعلامة) تظهر العبارة تم استلام علامة. حدد **عرض** لعرض العلامة. لحفظ العلامة. حدد **حفظ**. لعرض التفاصيل. حدد **خيارات** < **عرض**. لرفض العلامة. حدد **مسح**.

■ تنزيل الملفات

لتنزيل المزيد من النغمات أو الرسومات أو مقاطع الفيديو أو الموضوعات إلى الهاتف (خدمة شبكة). حدد **القائمة** < **ويب** < **التنزيلات**.

حدد **تنزيل النغمات** أو **تنزيل رسومات** أو **تنزيل الفيديو** أو **تنزيل الموضوعات**.

هام: قم بتثبيت واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.



لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة ورسوم الخدمة والتعريفات. اتصل بمزود الخدمة.

■ وارد الخدمة

بإمكان الهاتف استلام رسائل خدمة (رسائل موجهة) مُرسلة من قبل مزود الخدمة (خدمة شبكة). وتعتبر رسائل الخدمة إشارات بأمور عديدة مثل عناوين الأخبار. كما قد تحتوي على رسالة نصية أو عنوان إحدى الخدمات.

للولصول إلى **وارد الخدمة**. عند استلام إحدى رسائل الخدمة. حدد **عرض**. في حالة **خديد إنهاء**. يتم نقل الرسالة إلى **وارد الخدمة**. للوصول إلى **وارد الخدمة** فيما بعد. حدد **القائمة** < **ويب** < **وارد الخدمة**.

للوصول إلى وارد الخدمة أثناء التصفح. حدد **خيارات** < خيارات أخرى > وارد الخدمة. انتقل إلى الرسالة المطلوبة. وحدد **تنزيل** لتشغيل المتصفح وتنزيل المحتوى المحدد. أو حدد **خيارات** < التفاصيل لعرض معلومات تفصيلية عن إفادة الخدمة. أو حدد مسح لحذفها.

ضبط وارد الخدمة

حدد **القائمة** < ويب > ضبط < إعدادات صندوق الخدمة للوارد ومن الخيارات التالية: رسائل الخدمة < تشغيل (أو إيقاف) - لضبط الهاتف لاستلام (أو عدم استلام) رسالة الخدمة.

مرشح الرسائل < تشغيل - لضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة فقط من مؤلفي المحتوى المعتمدين من مزود الخدمة. ولعرض قائمة بمؤلفي المحتوى المعتمدين. حدد القنوات الموثوقة.

اتصال آلي - في حالة ضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة وتحديد تشغيل. سيعمل الهاتف على تشغيل المتصفح آلياً من وضع الاستعداد عند استلام الهاتف لرسالة خدمة.

■ حماية المتصفح

قد يلزم توفر خصائص الحماية لبعض الخدمات. مثل الخدمات المصرفية أو التسوق عبر الإنترنت. كما يلزم توفر شهادات حماية ووحدة حماية لإجراء مثل هذه الاتصالات والتي قد تكون متاحة على البطاقة لديك. ولزيد من المعلومات. اتصل بمزود الخدمة.

وحدة الحماية

يمكن أن تحتوي وحدة الحماية على شهادات بالإضافة إلى مفاتيح عامة ومفاتيح خاصة. والغرض من وحدة الحماية هو تحسين خدمات حماية التطبيقات التي تتطلب اتصال المتصفح. كما تسمح لك باستخدام التوقيع الرقمي. وتحفظ الشهادات في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة.

حدد القائمة < ويب < ضبط < ضبط الحماية < ضبط وحدة الحماية ومن الخيارات التالية:

بيانات وحدة الحماية - لعرض عنوان وحدة الحماية وحالتها والشركة المصنعة لها ورقمها المسلسل.

طلب رمز PIN للوحدة - لضبط الهاتف لطلب الرمز الشخصي للوحدة عند استخدام الخدمات التي توفرها وحدة الحماية.

تغيير الرمز الشخصي للوحدة - لتغيير الرمز الشخصي للوحدة إذا كانت وحدة الحماية تسمح بذلك.

تغيير الرمز الشخصي للتوقيع - لتغيير الرمز الشخصي للتوقيع.

انظر أيضًا "رموز الوصول" الصفحة ١٦.

الشهادات

يوجد ثلاثة أنواع من الشهادات: شهادات مركز الخدمة وشهادات التفويض وشهادات المستخدم.

- يستخدم الهاتف شهادة مركز الخدمة لإنشاء اتصال بمستوى حماية مُحسن مع مركز خدمة المحتويات. كما يتسلم الهاتف شهادة مركز الخدمة من مزود الخدمة

- قبل إجراء الاتصال. ويتم اختبار مدى صلاحيتها بواسطة شهادات التفويض المحفوظة بالهاتف. بينما لا يتم حفظ شهادات مركز الخدمة.
- ويظهر مؤشر الحماية  أثناء إجراء اتصال. إذا كان نقل البيانات بين الهاتف ومركز خدمة المحتويات مشفرًا.
- لا يشير مؤشر الحماية إلى أن نقل البيانات بين البوابة ومركز خدمة المحتويات (أو مكان حفظ الأصل المطلوب) آمن. يقوم مزود الخدمة بتأمين عملية نقل البيانات بين البوابة ومركز خدمة المحتويات.
- يتم استخدام شهادات التفويض من قِبَل بعض الخدمات. مثل الخدمات المصرفية وكذلك لاختبار مدى صلاحية الشهادات الأخرى. ويمكن حفظ شهادات التفويض إما في وحدة الحماية عن طريق مزود الخدمة أو يمكن تنزيلها من الشبكة. وذلك إذا كانت الخدمة تدعم استخدام شهادات التفويض.
 - يتم إصدار شهادات المستخدم إلى المستخدمين من قِبَل "جهة موثقة". ويلزم توفر شهادات المستخدم. على سبيل المثال. لإجراء توقيع رقمي. كما أنها تربط المستخدم بمفتاح محدد خاص في وحدة الحماية.



هام: حتى لو كان استخدام الشهادات يقلل بدرجة ملحوظة من المخاطر المحتملة في الاتصالات البعيدة وثبتت البرامج. لكن يجب استخدامها بشكل صحيح لكي تستفيد من درجات الأمان العليا. وجود شهادة حماية بحد ذاته لا يعني توفر أي نوع من الحماية ولهذا يجب أن تتضمن إدارة شهادة التعريف الإلكترونية على شهادات صحيحة وأصلية أو موثوق بها لتوفير مستوى أعلى من الأمان.

إن للشهادات فترة صلاحية محددة. إذا تم عرض Expired certificate (انتهت فترة الصلاحية للشهادة المحددة) أو Certificate not valid yet (لم تبدأ فترة الصلاحية للشهادة المحددة بعد) حتى لو كانت الشهادة صالحة، فتأكد من صحة التاريخ والوقت الموجودين حالياً بالهاتف.

قبل تغيير أي من إعدادات الشهادة، يجب عليك التأكد من أنك تثق بحق في مالك الشهادة وأن الشهادة تنتمي فعلاً إلى المالك المدون.

التوقيع الرقمي

يمكنك إجراء التوقيعات الرقمية بالهاتف إذا احتوت البطاقة على وحدة حماية. كما يمكن التحقق من توقيعك باستخدام المفتاح الخاص الموجود في وحدة الحماية وشهادة المستخدم التي تم استخدامها لعمل التوقيع. وبماثل استخدام التوقيع الرقمي قيامك بتوقيع اسمك على فاتورة ورقية أو عقد أو على أي مستند آخر. ولعمل توقيع رقمي، حدد رابط على إحدى الصفحات، مثل عنوان الكتاب الذي ترغب في شرائه وسعره. يتم عرض النص المطلوب توقيعه (على سبيل المثال، المبلغ والتاريخ).

تأكد أن عنوان رأس الصفحة هو **قراءة** وتأكد أيضاً من عرض رمز التوقيع الرقمي .

ملاحظة: إذا لم يظهر رمز التوقيع الرقمي، فسوف يشير ذلك إلى وجود خرق للحماية، حيث ينبغي عليك حينئذ عدم إدخال أية بيانات شخصية مثل الرمز الشخصي للتوقيع.



لتوقيع النص، اقرأ النص بالكامل أولاً، ثم حدد **توقيع**.

قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة، لذا، تأكد من تنقلك خلال النص وقراءته قبل التوقيع.

حدد شهادة المستخدم التي ترغب في استخدامها. أدخل الرمز الشخصي للتوقيع (انظر "رموز الوصول" الصفحة ١٦).

١٤. خدمة البطاقة



بالإضافة إلى الوظائف المتاحة بالهاتف، قد توفر لك البطاقة خدمات إضافية يمكنك الوصول إليها من خلال هذه القائمة، والتي تظهر فقط إذا كانت مدعومة من قبل البطاقة. ويتوقف اسم القائمة ومحتوياتها على البطاقة.

للحصول على مدى توفر خدمات البطاقة ورسوم هذه الخدمات ومعلومات حول كيفية استخدامها، يرجى مراجعة مزود البطاقة. قد يكون مزود البطاقة مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر.

اعتماداً على المشغل، يمكنك ضبط الهاتف لعرض رسائل التأكيد المتبادلة بين الهاتف والشبكة عند استخدام خدمات البطاقة بواسطة خديد القائمة < الضبط < ضبط الهاتف < تأكيد تطبيقات SIM > نعم.

قد يتضمن الوصول إلى هذه الخدمات إرسال رسائل أو إجراء مكالمات هاتفية قد تتحمل أنت تكلفتها.

١٥. الإدخال الرقمي



تتيح لك هذه الوظيفة الوصول إلى حالة الإدخال الرقمي. حيث يمكنك إجراء مكالمة أو أداء مهام أخرى لرقم الهاتف الذي قمت بإدخاله. حدد القائمة < إدخال رقمي. وأدخل الرقم الذي تريده. حدد خيارات ومن الخيارات التالية:

حفظ - لإضافة الرقم إلى قائمة الأسماء لديك.

خريك المؤشر - لتغيير وضع مؤشر الشاشة.

إضافة إلى اسم - لإضافة رقم إلى اسم تم تسجيله بالفعل في دفتر الهاتف.

إرسال رسالة - لإنشاء رسالة وإرسالها إلى هذا الرقم.

مكالمة - لإجراء اتصال بهذا الرقم.

١٦. التوصيل بالكمبيوتر

يمكنك إرسال رسائل البريد الإلكتروني واستلامها. كما يمكنك الوصول إلى الإنترنت عند اتصال الهاتف بجهاز كمبيوتر متوافق باستخدام اتصال بلوتوث لاسلكي. كما يمكنك استخدام الهاتف مع مجموعة متنوعة من تطبيقات اتصالات أجهزة الكمبيوتر وتطبيقات اتصالات البيانات. وباستخدام مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا، يمكنك، على سبيل المثال، مزامنة الأسماء والتقويم والملاحظات بين الهاتف وجهاز الكمبيوتر المتوافق أو مركز خدمة الإنترنت عن بعد (خدمة شبكة). يمكنك العثور على مزيد من المعلومات والملفات القابلة للتنزيل في منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب. www.nokia.com/support

■ مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا

تحتوي مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا على التطبيقات التالية:

- **Add contacts (إضافة أسماء)**
إنشاء أسماء جديدة وتعديل تفاصيل أسماء.
- **Backup (نسخ)**
نسخ نسخة احتياطية وتخزين الملفات بسهولة.
- **Connect to the Internet (الاتصال بالإنترنت)**
توصيل الكمبيوتر بالإنترنت باستخدام اتصال شبكة الهاتف.
- **Create ringing tones (إنشاء نغمات رنين)**
تحويل نغمات الرنين MIDI إلى نغمات رنين مجسمة متصاعدة.

- **Create wallpapers (إنشاء ورق حائط)**
 تحويل الصور إلى ورق حائط متوافق مع الهاتف. رسائل وسائط متعددة وصور شخصية لأسماء.
 - **File manager (مدير الملفات)**
 إدارة الأسماء والصور ومقاطع الفيديو وملفات الصوت.
 - **Send text messages (إرسال رسائل نصية)**
 إرسال رسائل نصية من الكمبيوتر.
 - **Store images (تخزين صور)**
 استرجاع الصور الجديدة ومقاطع الفيديو آلياً من الهاتف في كل مرة تقوم فيها بالاتصال بالكمبيوتر.
 - **Synchronize (مزامنة)**
 مزامنة الأسماء والتقويم وعناصر المهام والملاحظات.
 - **View multimedia (عرض الوسائط المتعددة)**
 تشغيل رسائل الوسائط المتعددة وملفات الصوت والفيديو على الكمبيوتر.
- قد تمنح حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

GPRS (E) و HSCSD و CSD

يمكنك من خلال الهاتف استخدام خدمات بيانات خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS ((GPRS المحسنة). خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS). البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة (HSCSD). والبيانات المنقولة بالدائرة (CSD). بيانات GSM.

لمعرفة مدى توفر خدمات البيانات والاشتراك بها. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.

يستهلك استخدام خدمات البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة (HSCSD) طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع من الاتصالات الصوتية العادية أو اتصالات البيانات. وقد يلزم توصيل الهاتف بجهاز الشحن أثناء نقل البيانات. انظر "ضبط مودم حزم البيانات" الصفحة ٦٠.

■ تطبيقات اتصال البيانات

لمزيد من المعلومات حول استخدام تطبيق اتصال البيانات، ارجع إلى الوثائق المرفقة بالتطبيق.

لا يجب إجراء مكالمات هاتفية أو الرد عليها أثناء الاتصال بجهاز الكمبيوتر. حيث قد يعطل ذلك عملية اتصال البيانات.

وللحصول على أداء أفضل أثناء اتصالات البيانات، ضع الهاتف فوق سطح ثابت مع توجيه لوحة المفاتيح لأسفل. ولا تحرك الهاتف أثناء اتصال البيانات.

١٧. معلومات البطارية

■ الشحن والتفريغ

هذا الجهاز مزود ببطارية داخلية لا يمكن إزالتها ويمكن شحنها. لا تحاول إخراج البطارية من الجهاز؛ حيث أن ذلك قد يؤدي إلى تلف الجهاز. اصطحب الجهاز إلى مركز خدمة معتمد لاستبدالها.

عند استخدام البطارية البديلة لأول مرة أو في حالة عدم استخدام البطارية لفترة طويلة؛ فقد يكون من الضروري توصيل الشاحن ثم فصله ثم إعادة توصيله مرة أخرى لبدء الشحن.

حينما لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، افصله عن التيار الكهربائي وعن الجهاز. لا تترك البطارية المشحونة بالكامل متصلة بالشاحن؛ حيث أن الشحن الزائد قد يقصر من عمر البطارية. إذا تركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فسيتم تفريغها تلقائيًا بمرور الوقت.

وإذا كانت البطارية فارغة تمامًا، فقد يستغرق مؤشر الشحن دقائق قليلة حتى يظهر على شاشة الهاتف، أو قد تمر عدة دقائق قليلة قبل أن تتمكن من إجراء أية مكالمات.

بعض التعليمات العملية عن الإكسسوارات والتعزيزات.

- أبق جميع الإكسسوارات والتعزيزات للهاتف بعيدا عن متناول الأطفال.
- عند قطع التيار عن أي من الإكسسوارات أو التعزيزات، اسحب القابس وليس السلك.
- تأكد دائماً من أن التعزيزات المثبتة في السيارة موصولة وتعمل بشكل صحيح.
- يجب أن يتم تركيب أي من التعزيزات للسيارة من قبل أشخاص مؤهلين فقط.

العناية والصيانة

- إن جهازك حصيلة تصميم متميز وبراعة في التنفيذ. لذا يستوجب معاملته بعناية. الاقتراحات أدناه ستساعدك على الإيفاء بكل شروط الضمان.
- حافظ على بقاء الهاتف جافاً. إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل تحتوي على معادن متلفة للدوائر الإلكترونية. في حال تعرض الجهاز للبلل، قم بإزالة البطارية ودع الجهاز حتى يجف تماماً قبل إعادة تركيب البطارية.
- لا حاول إخراج البطارية من الجهاز. توصي Nokia باصطحاب الجهاز إلى أقرب مركز خدمة معتمد لاستبدالها.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن مناطق مغبرة أو متسخة. وذلك لاحتمال تعرض الأجزاء المتحركة والمكونات الإلكترونية للتلف.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الحرارة. إن درجات الحرارة العالية قد تقصر من عمر الأجهزة الإلكترونية. وتلف البطاريات وتشوه أو تذيب بعض أنواع البلاستيك.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الأماكن الباردة. عندما يعود الجهاز إلى درجة الحرارة العادية، قد تتكون رطوبة داخل الجهاز ما قد يسبب تلفاً بألواح الدوائر الإلكترونية.
- افتح الجهاز وفقاً للتعليمات المفصلة في هذا الدليل فقط.
- لا تسقط الجهاز أو تدق عليه أو تهزه. المعاملة الخشنة قد تكسر ألواح الدوائر الداخلية والميكانيكية الرقيقة.
- لا تستخدم كيموايات مركزة أو محاليل التنظيف أو المنظفات القوية لتنظيف الجهاز.
- لا تطلي الجهاز. الطلاء قد يعوق الأجزاء المتحركة ويمنع التشغيل الاعتيادي.
- استخدم أجهزة الشحن داخلياً.
- استخدم قطعة جافة وناعمة من القماش لتنظيف أية عدسات (مثل الكاميرا ومستشعر القرب وعدسات مستشعر الضوء).

- استعمل الهوائي المزود مع الهاتف أو هوائي بديل معتمد. إن استعمال هوائيات أو تعديلات أو تعزيزات غير معتمدة قد يؤدي إلى تلف الجهاز. وينتهك تعليمات استخدام الأجهزة اللاسلكية.
- قم دائمًا بإنشاء نسخة احتياطية من البيانات المطلوب الاحتفاظ بها (مثل الأسماء وملاحظات التقويم) قبل إرسال الهاتف إلى مركز الخدمة.
- كافة الاقتراحات المذكورة أعلاه تنطبق على جهازك وعلى البطارية وعلى جهاز الشحن وعلى أي تعزيز آخر على حد سواء. في حال تعطل أي من هذه الأجهزة. اعرض الجهاز على أقرب مركز صيانة معتمد.

معلومات أمان إضافية

قد يحتوي الهاتف والتعزيزات على أجزاء صغيرة. احفظ هذه الأجزاء بعيداً عن متناول الأطفال.

■ بيئة التشغيل

عليك اتباع الأنظمة الخاصة في المنطقة التي تكون فيها وأن تغلق هاتفك دائماً عندما يكون استخدامه محظوراً أو قد يسبب تشويشاً أو خطراً. استخدم الهاتف في أوضاع التشغيل الطبيعية فقط. يفي هذا المنتج بإرشادات التعرض لموجات (RF) عند استعماله إما في وضع الاستعمال العادي على الأذن أو عند وضعه على مسافة ١,٥ سم (٥/٨ بوصة) على الأقل من الجسم. عند استعمال حقيبة حمل أو مشبك بالحزام أو حامل لتشغيله وهو على الجسم. فينبغي ألا يحتوي أي منها على معدن. وينبغي وضع الهاتف على المسافة المذكورة أعلاه من الجسم.

كي يتمكن من إرسال ملفات البيانات أو الرسائل. سيحتاج الهاتف إلى اتصال عالي الجودة بالشبكة. أحياناً قد تؤثر عملية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل حتى يكون هذا التوصيل متوفراً. تأكد من اتباع إرشادات المسافة من الجسم المذكورة آنفاً حتى إنهاء عملية الإرسال. بعض أجزاء الهاتف مغطاة. لذا قد يجذب الهاتف المعادن. لا تضع بطاقات الائتمان أو وسائط التخزين المغطاة الأخرى قرب الهاتف لأن المعلومات المحزنة عليها قد تحذف.

■ الأجهزة الطبية

إن عمل أي جهاز لاسلكي. بما في ذلك الهواتف الخلوية. قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. استشر طبيباً أو الشركة المنتجة للمعدات الطبية لمعرفة فيما إذا كانت المعدات مزودة بالحماية الوافية من الترددات اللاسلكية RF الخارجية أو إذا كان لديك أي سؤال. أغلق الهاتف في مراكز الرعاية الطبية عند وجود تعليمات أو

ملصقات تأمر بذلك. قد تستخدم المستشفيات ومراكز الرعاية الطبية معدات حساسة للترددات اللاسلكية RF الخارجية.

أجهزة ضبط نبضات القلب

ينصح منتج هذه الأجهزة بالمحافظة على مسافة لا تقل عن ١٥,٣ سم (٦ بوصات) ما بين جهاز ضبط نبضات القلب والهاتف المحمول وذلك لتفادي أي تشويش محتمل لجهاز ضبط نبضات القلب. إن هذه التوصيات مطابقة للأبحاث المستقلة التي قام بها معهد أبحاث التقنية اللاسلكية Wireless Technology Research ولتوصياته. على الأشخاص الذين يحملون أجهزة ضبط نبضات القلب مراعاة ما يلي:

- احتفظ بالهاتف بعيداً عن أجهزة ضبط نبضات القلب بمسافة تزيد عن ١٥,٣ سم (٦ بوصة).
 - لا تحمل الهاتف في الجيب الأمامي للصدر.
 - أثناء استخدام الهاتف. ضع الهاتف قرب الأذن المقابلة لجهة جهاز ضبط نبضات القلب وذلك لتقليل احتمالات التشويش إلى أقصى حد ممكن.
- إذا ظننت أن هناك أي تشويش. فأغلق الهاتف فوراً وحركه بعيداً.

أجهزة السمع

بعض الهواتف الرقمية اللاسلكية قد تسبب تشويشاً لبعض أجهزة السمع. في هذه الحالة بإمكانك مراجعة مزود الخدمة.

■ السيارات

قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي RF سلباً على الأنظمة الإلكترونية في السيارة (كمنظم حقن الوقود ونظام عدم الإنزلاق وخصم السرعة. والوسائد الهوائية الواقية). وذلك إذا كانت هذه الأنظمة مركبة تركيباً خاطئاً أو غير محمية بصورة كافية. لمزيد من المعلومات. يرجى مراجعة الشركة المنتجة أو الوكيل بخصوص سيارتك أو بخصوص المعدات الإضافية.

يجب تركيب الهاتف في السيارة أو صيانته من قبل الأشخاص المؤهلين فقط. التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون خطرًا وربما تبطل أي ضمان خاص بالجهاز. تأكد بانتظام أن جميع أجهزة الهاتف اللاسلكي في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيدًا. لا تخزن أو تحمل السوائل القابلة للاشتعال أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي يوجد فيه الهاتف أو أجزاؤه أو التعزيزات. بالنسبة للسيارات المزودة بالوسائد الهوائية الواقية، تذكر أن الوسادة الهوائية تفتح بقوة شديدة. لا تضع الأجهزة اللاسلكية، سواء كانت ثابتة أو متحركة، فوق الوسادة أو في الفراغ المخصص لانتفاخ هذه الوسادة. إذا كانت الأجهزة غير مركبة تركيبًا صحيحًا قد ينجم عن انتفاخ الوسادة إصابة خطيرة. يمنع استخدام الهاتف أثناء الطيران. أغلق الهاتف قبل الصعود إلى الطائرة. إن استخدام الأجهزة الخلوية داخل الطائرة قد يشكل خطرًا على عمل الطائرة ويكون مغلًا بشبكة الاتصالات اللاسلكية ومخالفًا للقانون.

■ أماكن قابلة للانفجار

أغلق هاتفك في أية منطقة ذات مواد قابلة للانفجار وامثل لكافة الإعلانات والتعليمات. إن الأماكن القابلة للانفجار هي تلك المناطق التي يطلب منك عادةً فيها إطفاء محرك سيارتك. من المحتمل أن تسبب شرارة في مثل هذه المناطق انفجارًا أو حريقًا يؤدي إلى الإصابة بجراح أو حتى إلى الوفاة. يُنصح بإغلاق الهاتف بالقرب من محطات التزود بالوقود مثل مضخات الغاز في محطات الخدمة. نذكر بالحاجة إلى الانتباه إلى الأماكن التي خطر استخدام أجهزة البث والإرسال داخل مستودعات الوقود (مناطق خزن وتوزيع الوقود) والمصانع الكيماوية أو المناطق التي تجري فيها عمليات التفجير. إن المناطق القابلة للانفجار كثيرًا ما تكون مبنية بوضوح ولكن ليس دائمًا. منها الأماكن السفلية في الزوارق. ومناطق خويل أو خزن المواد الكيماوية، والشاحنات التي تستخدم الغازات المسالة (كالبوتلين أو البوتان) والمناطق التي يحتوي هواؤها على كيماويات أو جزيئات كالحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن.

■ مكالمات الطوارئ



هام: تعمل الهواتف اللاسلكية. ومن ضمنها هذا الجهاز. باستخدام الإشارات اللاسلكية والشبكات اللاسلكية والشبكات الأرضية بالإضافة إلى وظائف يحددها المستخدم. ولذلك لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كلية على أي جهاز لاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

لإجراء مكالمات طوارئ:

١. قم بتشغيل الجهاز إذا لم يكن في وضع التشغيل. وتأكد من وجود إشارة شبكة كافية. قد تطلب بعض الشبكات إدخال بطاقة SIM سارية المفعول في الجهاز.
 ٢. اضغط على مفتاح "إنهاء" عدة مرات لمسح شاشة العرض وتجهيز الهاتف للمكالمات.
 ٣. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار الأوسط وحدد أرقام هاتف الطوارئ لمنطقتك الحالية (مثل ١١٢ أو ٩١١ أو أي رقم رسمي آخر للطوارئ) واحدا تلو الآخر من شريط الحروف. حيث أن أرقام الطوارئ تختلف من منطقة لأخرى.
 ٤. اضغط على مفتاح "الاتصال".
- إذا كانت بعض الخصائص قيد الاستخدام. فقد تحتاج إلى إغلاقها أولاً قبل أن تتمكن من إجراء مكالمات طوارئ. في أوضاع عدم الاتصال بالشبكة أو الطائرة عليك بتغيير الوضع لتنشيط وظائف الهاتف قبل أن تتمكن من إجراء مكالمات طوارئ. ولزيد من المعلومات راجع هذا الدليل أو مزود الخدمة.

لإجراء مكالمات طوارئ دون إدراج البطاقة في الهاتف

لإجراء مكالمات طوارئ دون إدراج البطاقة في الهاتف. اضغط مع الاستمرار على مفتاح "الاتصال" لمدة ١,٥ ثانية. يتوجب عليك أحياناً. إذا أردت. إجراء مكالمات طوارئ.

عند إجراء مكالمات طوارئ. احرص على إعطاء كافة المعلومات المطلوبة بدقة. وتذكر أن جهازك اللاسلكي هو ربما الوسيلة الوحيدة للاتصال من موقع الحادث. لا تنه المكالمات حتى يطلب منك ذلك.

■ معلومات عن شهادة (SAR)

يفي هذا المنتج بإرشادات التعرض للموجات اللاسلكية.

هاتفك النقال هو جهاز إرسال واستقبال لاسلكي. وهو مصمم بحيث لا يتجاوز مستوى التعرض للموجات اللاسلكية الموصى به من قِبل الإرشادات الدولية. تم تطوير تلك الإرشادات من قبل المؤسسة العملية المستقلة وتتضمن حيز أمان يضمن سلامة جميع الأشخاص بغض النظر عن الأعمار أو صحة الأشخاص.

تستخدم إرشادات التعرض للهواتف النقالة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة أو Specific Absorption Rate (SAR). الحد الأقصى لـ SAR كما تم تحديده من قِبل الإرشادات الدولية ICNIRP هو ٢.٠ واط/كجم بمعدل متوسط أعلى من ١٠ جرام من نسيج الجسم. يتم إجراء اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه في جميع نطاقات التردد المختبرة. يمكن أن يكون مستوى SAR الحقيقي للجهاز أقل من قيمة الحد الأقصى وذلك لأن الجهاز مصمم لاستخدام الطاقة المطلوبة فقط للاتصال بالشبكة. ويتغير هذا المقدار طبقاً لعدة عوامل مثل مدى قربك من محطة الشبكة الرئيسية. وأعلى قيمة نصت عليها الإرشادات الدولية ICNIRP لاستخدام الجهاز على الأذن هي ٠.٦٥ واط/كجم.

يفي هذا المنتج بإرشادات التعرض لموجات (RF) عند استعماله إمّا في وضع الاستعمال العادي على الأذن أو عند وضعه على مسافة ١.٥ سم (٨/٥ بوصة) على الأقل من الجسم. عند استعمال حقيبة حمل، أو مشبك بالحزام أو حامل لتشغيله وهو على الجسم، فينبغي أن لا يحتوي أي منها على معدن. وينبغي وضع الهاتف على المسافة المذكورة أعلاه من الجسم.

وقد يؤدي استخدام الأكسسوارات والتعزيزات بالهاتف إلى الحصول على قيم SAR مختلفة. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقرير والاختبار الوطنية وموجة الشبكة. ويمكن الحصول على معلومات إضافية عن قيم SAR في القسم الخاص بمعلومات المنتجات على موقع الويب www.nokia.com.

أ

إجراء التزامن من مركز خدمة	٧٨
إضافة اسم	٤٨
الأمان	١٠٠
أمر صوتي	٣٠
أوامر الخدمة	٤٥
الأوضاع	٥٣
اتصال البيانات	٩٤
اتصال صوتي	٣١, ٣٠
الاختصارات	٥٥
استعادة ضبط المصنع	٦٥
الاستوديو	٦٦
انتظار المكالمات	٣١

ب

البريد الإلكتروني	٣٧
البريد الإلكتروني SMS	٣٧
البطاقة	٩٢
بطاقة أعمال	٥١
بلوتوث	٥٧
بيانات الاسترجاع	٨٥

ت

التزامن	٧٧
التنزيل	٨٦
التوقيع الرقمي	٩٠

ح

حرف خاص	٣٤
حزم بيانات	٥٩
حماية المتصفح	

وحدة الحماية الخاصة

بتطبيقات WAP	٨٨
--------------	----

خ

خدمات WAP

توقيع المستندات	٩٠
وحدة الحماية في البطاقة	٨٨

ذ

الذاكرة الوسيطة	٨٣
-----------------	----

ر

الراديو	٧١
رسائل المعلومات	٤٤

ك

١٧..... الكاميرا

ل

١١..... لغة الكتابة

م

مجموعة برامج الكمبيوتر

٩٤..... PC Suite من نوكيا

المحفظة

٩٠..... توقيع المستندات عبر WAP

٧٢..... المسجل

٦٩..... مُشغل الموسيقى

٦٨..... مُشغل الوسائط

١٠٣..... مكالمات طوارئ

٧٦..... الملاحظات

٧٥، ٧٤..... النبه

٧٤..... المنسق

٥٤، ٥٣..... الموضوعات

ن

٧٩..... نقل البيانات

٣٨..... النماذج

و

٨١..... الويب

٣٩..... رسائل الوسائط المتعددة

٤٣، ١١..... رسائل صوتية

٤٣..... رسالة صوتية

١٥..... رموز الوصول

س

٥٢..... السجل

ش

٩٧..... الشحن

ص

٩٨..... الصيانة

ض

١٢..... ضبط الجهاز الملحق

١٤..... ضبط الحماية

١٧..... التوقيع الرقمي

١٠..... ضبط المكالمات

١١..... ضبط الهاتف

ع

٤٧..... إعداد الرسائل

٨٥..... العلامات

ق

٧٦..... قائمة المهام

٢٧..... قفل لوحة المفاتيح